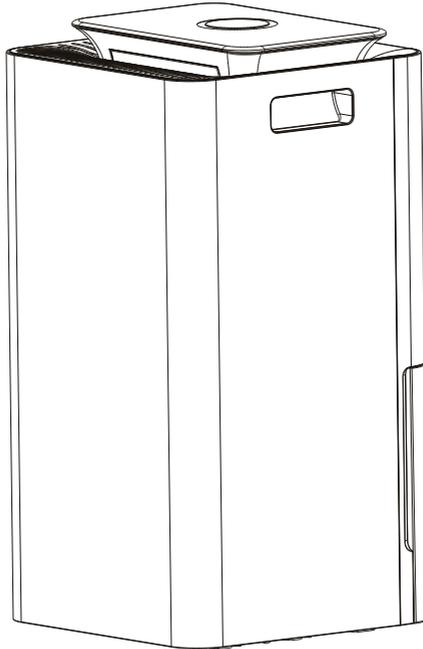




IN230600011V01_UK

821-029V90_821-029V91



Dehumidifier

**UK
CA**



IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

INSTRUCTION MANUAL

CONTENTS

■ <i>Precautions</i>	2
■ <i>Operation panel</i>	4
■ <i>Operation and efficiency</i>	6
■ <i>Part names and functions</i>	7
■ <i>Preparations and inspection while beginning the operation</i>	8
■ <i>Maintenance notices</i>	9
■ <i>Continuous drainage</i>	10
■ <i>Malfunction disposals</i>	11
■ <i>Performance parameters</i>	12

**Thank you for choosing this dehumidifier.
Please read this instruction manual carefully
before installing this appliance. Keep this manual
safe for future reference.**

Precautions

SAFETY INSTRUCTIONS

PLEASE READ AND SAVE THESE IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS.

When using electrical appliances, always follow basic safety precautions to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons. These include the following:



WARNING: To avoid the risk of electric shock, fire or injury to persons, always unplug the appliance before moving, servicing or cleaning it.

- Use this appliance only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock or injury to persons.
- The appliance is not to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge unless they have been given supervision or instruction.
- Never place anything on top of the appliance.
- Small children must be constantly supervised when near this appliance.
- Do not cover the appliance whilst in use.
- Do not submerge the appliance in water.
- Dispose of water collected from the appliance. This water is not drinkable.
- Ensure there is at least 50cm of space on all sides of the appliance.
- Do not leave children alone or unattended when the appliance is in use.
- Children must not clean or maintain this appliance unless continuously supervised.
- Place the appliance on a flat, stable and dry surface, ensuring it is in an upright position. Operating the appliance in any other position could be hazardous.
- Do not place the appliance against a wall or other appliances.
- Do not cover the appliance or restrict the airflow of the inlet or exhaust grills whilst in use.
- Do not operate the appliance with wet hands.
- Do not use this appliance near water or in the immediate surroundings of a bathtub, shower or swimming pool.
- Ensure water or other liquids do not get into the interior of the appliance - this can cause a fire or electrical hazard.
- Do not use mechanical devices to accelerate the appliance's defrosting process.
- Do not place the continuous drainage hose outside when the temperature falls below 1°C.
- Do not use the appliance without the air filter.
- This appliance is intended for indoor household use. Do not use outdoors.
- Never leave the appliance unattended while in use. Always turn off and unplug the appliance when not in use.
- Avoid placing the power cord in areas where it can become a tripping hazard. Do not place the power cord under carpeting or cover it with rugs, runners or anything similar.
- To avoid a circuit overload when using this appliance, do not operate other high-wattage appliances on the same electrical circuit.
- Always plug the appliance directly into a wall socket. Avoid using extension leads where possible as they may overheat and cause a risk of fire.
- Do not use this appliance with an external programmer, timer switch or any other device which would turn the appliance on automatically unless this has already been built into the appliance by the manufacturer.
- Do not pull on the power cord. Never move, carry or hang the appliance by its power cord.
- Do not kink or wrap the power cord, as this may cause the insulation to weaken or split, particularly where it enters the appliance.

- Only use the appliance with the power adapter provided. Do not use chargers or power adapters - this can damage the product or battery.
- Do not operate the appliance with the water tank removed.
- Ensure the mains cable is fully extended before use, ensuring it does not touch any part of the appliance.
- Do not operate the appliance with the safety guards.
- Do not attempt to adjust or repair any part of this appliance. This is unsafe and will void your warranty.
- Ensure that the mains supply(including voltage, frequency and power) complies with the rating label of the appliance.
- Do not use the appliance near petrol, paint, flammable gases, ovens or other heating sources.
- Never insert fingers or metal objects into the vents and openings of the appliance.
- If there are signs of damage to the appliance, power cord or any of the accessories supplied, do not use this appliance. Damaged supply cords must be replaced by the manufacturer, its service agent or a similarly qualified person to avoid a hazard.

SPECIFIC INFORMATION REGARDING R290 REFRIGERANT GAS

- The appliance must be installed, used and stored in area that is greater than 4m².
- This appliance contains 55g of R290 refrigerant gas.
- R290 is refrigerant gas that complies with the European directive on the environment. Do not puncture any part of refrigerant circuit.
- Be aware R290 refrigerant is odourless and does not have the odour normally associated with natural gas and propane tanks.
- The appliance must be placed in an area without any continuous sources of ignition such as open flames, gas or electrical appliances in operation.
- Do not puncture and do not burn.
- If the appliance is installed, operated or stored in an area without proper ventilation, the room must be designed in a way that prevents the accumulation of refrigerant leaks. This reduces the risk of fire or explosion that could occur if the leaked refrigerant comes into contact with electric heaters, stoves or other sources of ignition.
- Store the appliance correctly to avoid mechanical failure.
- Individuals who operate or work on the refrigerant circuit must have the appropriate certification issued by an accredited organisation that ensures competence in handling refrigerants according to a specific evaluation recognised by associations in the industry.
- Maintenance and repairs that require the assistance of other qualified personnel must be performed under the supervision of an individual specified in the use of flammable refrigerants.

RECYCLING & DISPOSAL

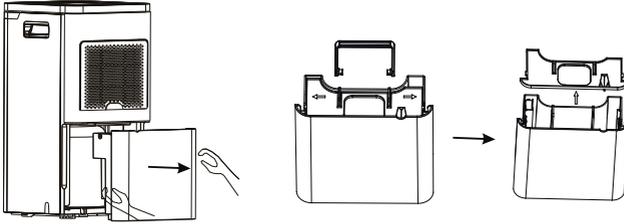


Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authority or retailer for recycling advise.

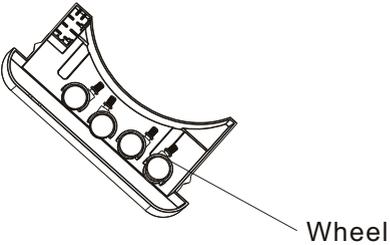


Wheel Installation

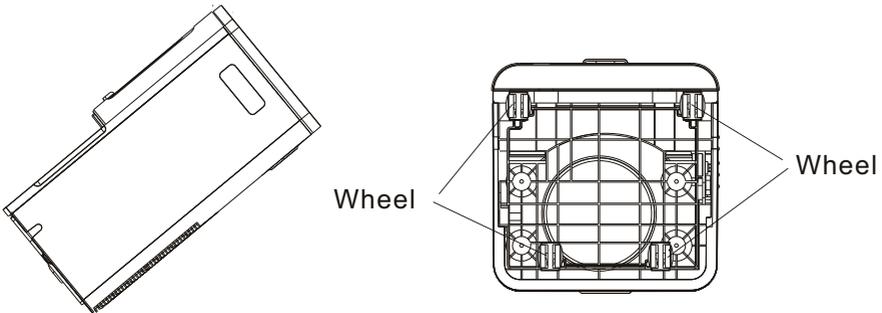
1. Take the machine out of the box
2. Take out the water tank and disassemble the handle of water tank cover and remove the water tank cover.



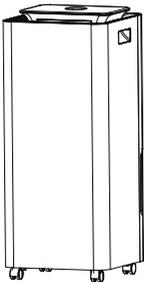
3. Take out the wheel from the water tank.



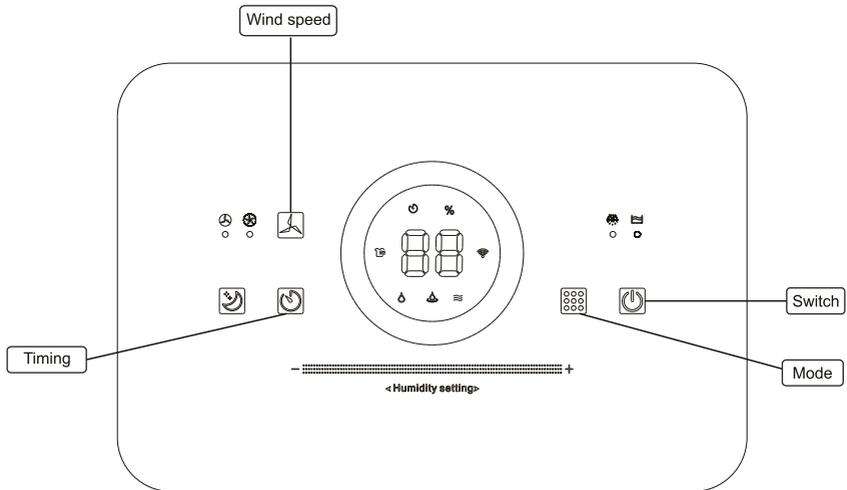
4. Tilt the machine and quickly put the wheels on without power.



5. After the wheels are installed, put the machine upright and stand still for more than 2 hours before turning it on for use.



Operation panel



1. Power Button:

Press this button to turn the appliance on and off.

2. Mode Button:

Press this button to cycle through the different modes, which are: Normal dehumidification, continuous dehumidification, ventilation mode and clothes drying mode.

 Normal dehumidification: Adjust the wind speed and humidity.

 Continuous dehumidification: Operates at low wind. Humidity is not adjustable.

 Ventilation mode: Adjust the wind speed. Humidity is not adjustable

 Drying mode: Operates at high wind. Humidity and wind speed are not adjustable.

3. Humidity Settings:

The horizontal slide only works in the normal dehumidification mode.

The humidity can be set between 30-80%, with a 5% adjustment factor. Please note that the humidity setting is only applicable during normal dehumidification.

4. Timer:

Press this button to set a timer between 1-24 hours.

Setting a 'turn on' timer: When the appliance is off, press this button until you reach the desired number of hours before you want the appliance to turn on. The timer  indicator will light up.

Setting a 'turn off' timer: When the appliance is on, press this button until you reach the desired number of hours before you want the appliance to turn off. The timer indicator will light up.

5. Wind Speed:

This button only works in the normal and ventilation modes.

6. Sleep:

Press this button to enter the sleep mode. When this function is turned off, the button light will be off. When the function is on, the button light will be highlighted in white. In sleep mode, all lights except the sleep light will be off. To wake up from sleep mode, press any button - you can then use the different functions.

Other features

The appliance features a real-time humidity indicator on its front panel, represented by three different coloured lights: blue, green and red. These lights directly reflect the environmental humidity as follows:

- If the room humidity is equal to or less than 50%, the indicator is blue.
- If the room humidity is between 50-70%, the indicator is green.
- If the room humidity is equal to or greater than 70%, the indicator is red.

Water tank Full indicator

When the water tank reaches its maximum capacity, the indicator will illuminate and a buzzer will beep 20 times to alert you. The compressor will automatically switch off. After a few minutes, the fan will also stop running automatically.

Operation and efficiency

Defrosting operation

When the evaporator coils become frosted, the defrost indicator will illuminate, meaning the defrost function will start. The compressor will switch off and the fan will run until the frost is removed. When the unit runs at a room temperature between 5-12°C, it will stop and defrost approximately every eight minutes. When the room temperature is between 12-18°C, it will stop and defrost approximately every 25 minutes. When the room temperature is between 18-24°C, it will stop and defrost approximately every 120 minutes.

Wait three minutes before resuming operation. After the compressor has stopped, it will not restart until three minutes have passed.

The room temperature increases during the operation.

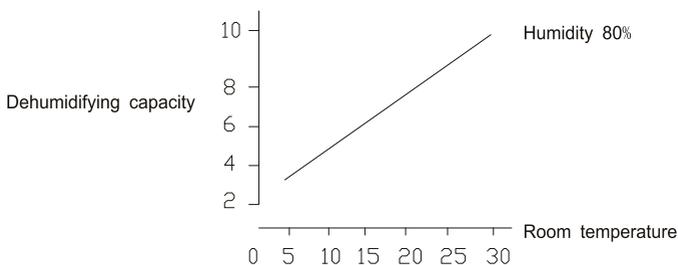
This dehumidifier does not have a cooling function. It will produce heat during use and increase the room temperature by 1-4°C. This temperature rise may be very distinct when the appliance is in a cabinet or similar spaces. Closed doors and windows raise the temperature, as well as other appliances and sunlight.

Dehumidifying capacity

The graph below shows the capacity of the dehumidifier. The capacity mentioned is based on a room temperature of 30°C, relative humidity of 80% and the air outlet being fully open. Note: At different temperatures and relative humidity levels, the dehumidifier's capacity may vary.

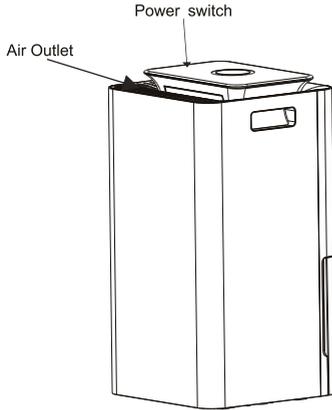
In rooms with the same temperature, the dehumidifier capacity will be higher when the relative humidity is higher, and lower when the relative humidity is lower. Similarly, at the same relative humidity, the dehumidifying capacity will be higher in higher temperatures and lower in lower temperatures.

If the appliance is placed inside a cabinet, its dehumidifying capacity may significantly decrease shortly after operation. This occurs because the humidity inside the cabinet is rapidly reduced, resulting in higher levels of dryness.

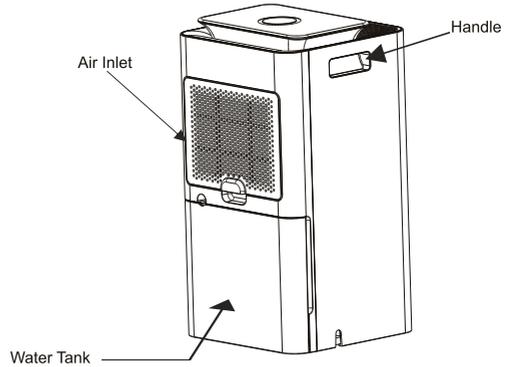


Part Names and Functions

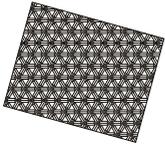
Front



Back



Accessory



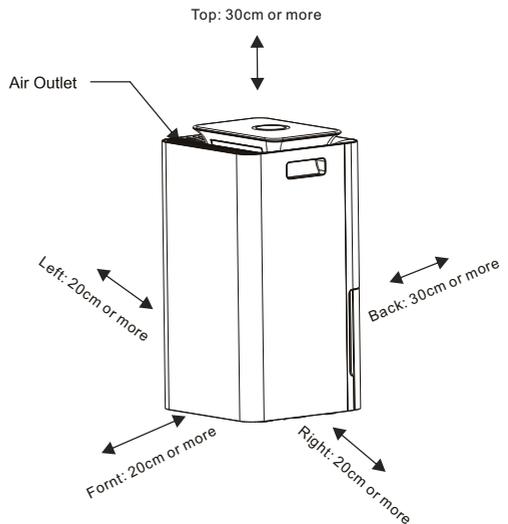
Antibacterial air purification filter (one piece)

Installation

For efficient use, ensure there is enough space around the appliance (use the picture on the right for reference).

Note

To prevent interference and noise disturbances with electronic devices (TV sets and radios), ensure they are positioned at least 70cm away from the dehumidifier.



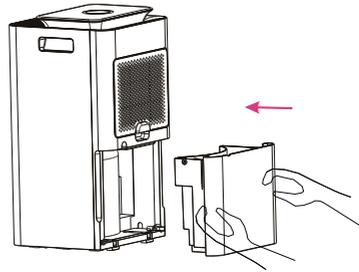
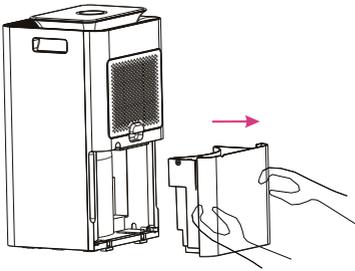
Preparations and inspection while beginning the operation

Ensure the tank is installed properly

The appliance will not work if the tank is full or not installed properly.

1. How to remove the water tank.

Hold the sides of the tank and pull it towards you.



2. How to empty the tank.

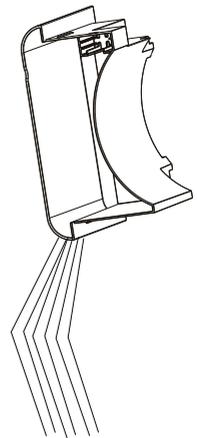
A. Pull the tank out of the appliance.

B. Tilt the tank in the right direction and empty the water slowly.

C. Place the tank back into the appliance.

Remark

During use, the tank collects water. When the tank is full, the dehumidifier will automatically stop working and the 'full' indicator light will be on.



Maintenance notices



Warning

Never plug or unplug the appliance with wet hands.



Prohibit wet hand



Notice

Turn off and unplug the appliance before cleaning and maintenance.



Pull off plug

Do not dismantle the floater from the water tank.



Prohibit

If the appliance is not in use for long periods:

1. Empty the tank, wipe it clean and place it back into the appliance.
2. Clean the filter.
3. Keep the unit upright, ensuring it is away from direct sunlight.

Requirement

Keep the appliance upright to avoid malfunctions and unusual sounds.

The appliance body

Wipe the appliance with a slightly damp cloth (do not clean the controls with a wet cloth).

Do not clean the appliance with gasoline, thinner or liquid detergent to avoid deformation.

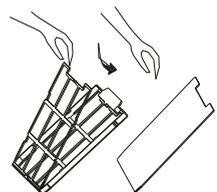
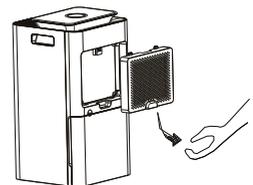
Do not use chemicals to clean the appliance - it could change its colour.



Clean the filter net (maintain every two weeks)

When the filter net is clogged, the dehumidifier capacity could reduce.

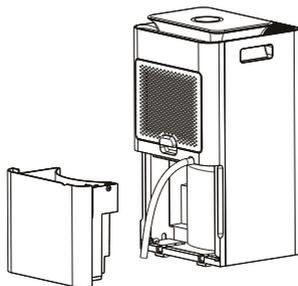
Clean very dirty filter nets with a vacuum cleaner.



Continuous drainage

Continuous drainage

If you are away from the appliance but need it to be on, use the continuous drainage feature. Pull the plug, take out the tank and insert the pipe.



Warning



Prohibit

Keep the power cord away from doors to avoid it getting trapped.



Notice



Prohibit

Keep small children away from the appliance.

Malfunction disposals

Please check each item first before applying for maintenance:

Malfunction	Possible causes	Solutions
Appliance does not work.	The power plug is not properly connected.	Firmly plug in the appliance.
	The water tank is full	Empty the tank fully.
	The tank is not in its correct position.	Ensure the tank is properly placed.
Small dehumidifying capacity.	The filter is dirty.	Clean the filter.
	The air inlet and outlet are blocked.	Unblock the air inlet and outlet.
Appliance makes loud noises.	The appliance is on an unstable surface.	Keep the appliance on a smooth and stable surface.
Appliance stops during the dehumidifying process.	Room temperature is too high or low. It could be out of the working range of the appliance.	The appliance will automatically restart when the room temperature returns within the working range.
Clothes do not dry quickly.	The room temperature is too low.	Room temperature needs to rise to dry clothes quickly.

Under normal conditions, without any malfunctions, the following occurrences take place:

What happens	The cause
The appliance pauses during operation.	The defrosting function is activated.
The dehumidifying capacity drops.	The dehumidifying capacity drops with the room temperature and humidity. See the illustration above for reference.
The humidity of the room does not reduce.	The room area is too big. Doors and windows are open. The machine unit is operated with a kerosene heater, which releases steam together.
The appliance makes noises during operation.	The sound produced by the flowing refrigerant may automatically decrease or disappear as the system stabilises during operation.
Water is in the tank.	As each machine undergoes an operation test before leaving the factory, any remaining water on the evaporator flows into the tank.
The 'FULL' indicator light is on.	This is to remind you that the water tank is full and needs emptying.

Performance parameters

Model No:	821-029V90 (FDD10-5080BR5)
Power Supply:	220V-240V~ 50Hz
Dehumidity Capacity:	10L/ Day (30°C /80 %) 5L/ Day (27°C /60 %)
Input Power:	200W
Rated Current :	1.25A
Water Tank Capacity:	2.5 L
Net weight:	9.5 kg
Dimensions:	Height 490mm, Length 250mm, width 250mm
Application scope:	5 °C-32 °C
Refrigerant:	R290

Model No:	821-029V91 (FDD12-5080BR5)
Power Supply:	220V-240V~ 50Hz
Dehumidity Capacity:	12L/ Day (30°C /80 %) 6L/ Day (27°C /60 %)
Input Power:	210W
Rated Current :	1.26A
Water Tank Capacity:	2.5 L
Net weight:	9.5 kg
Dimensions:	Height 490mm, Length 250mm, width 250mm
Application scope:	5 °C-32 °C
Refrigerant:	R290

The parameters above may change with the improvement of the machine unit without further notice.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.
Our contact details are below:



0044-800-240-4004



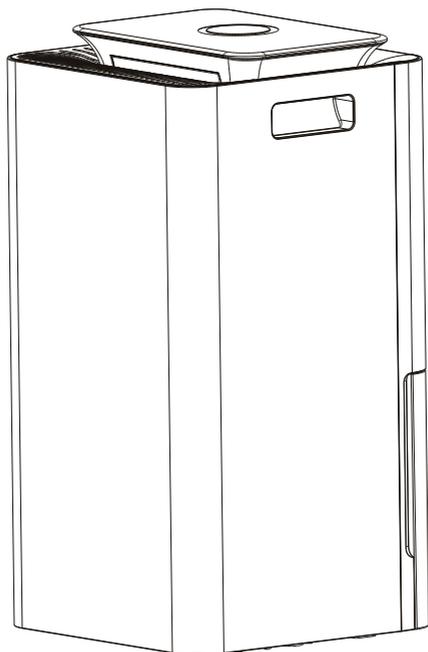
enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA



IN230600011V01_ES

821-029V90_821-029V91



DESHUMIDIFICADOR

**UK
CA** **CE**



IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

Manual de instrucciones

CONTENIDO

■ <i>Precauciones</i>	15
■ <i>Panel de control</i>	18
■ <i>Funcionamiento y eficiencia</i>	20
■ <i>Nombre y funciones de las piezas</i>	21
■ <i>Preparativos e inspección al iniciar la operativa</i>	22
■ <i>Mantenimiento</i>	23
■ <i>Drenaje continuo</i>	24
■ <i>Resolución de problemas</i>	25
■ <i>Parámetros de rendimiento</i>	26

Lea atentamente este manual antes de utilizar este deshumidificador.
Dado que la guía de funcionamiento contenida en este manual es muy importante, consérvela adecuadamente.

Precauciones

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

POR FAVOR, LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD.

Al utilizar aparatos eléctricos, deben seguirse siempre las precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones a las personas, incluyendo las siguientes:



ADVERTENCIA: Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, incendio o lesiones a las personas, asegúrese siempre de que el aparato esté desenchufado de la toma de corriente antes de cambiarlo de lugar, repararlo o limpiarlo.

- Utilice este aparato sólo como se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
- El aparato no debe ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones.
- No coloque nunca nada encima del aparato.
- Los niños pequeños deben ser supervisados constantemente cuando estén cerca de este aparato.
- No cubra el aparato mientras esté en uso.
- No sumerja el aparato en agua.
- Elimine el agua recogida por el aparato. Esta agua no es potable.
- Asegúrese de que haya al menos 50 cm de espacio en todos los lados del aparato.
- No deje a los niños solos o sin vigilancia cuando el aparato esté en uso.
- Los niños no deben limpiar ni realizar el mantenimiento de este aparato a menos que estén continuamente supervisados.
- Coloque el aparato sobre una superficie plana, estable y seca, asegurándose de que esté en posición vertical.
- El uso del aparato en cualquier otra posición puede ser peligroso.
- No coloque el aparato contra una pared u otros aparatos. No cubra el aparato ni restrinja el flujo de aire de las rejillas de entrada o salida mientras esté en uso.
- No utilice el aparato con las manos mojadas.
- No utilice este aparato cerca del agua o en las inmediaciones de una bañera, ducha o piscina.
- Asegúrese de que no penetre agua u otros líquidos en el interior del aparato, ya que podría provocar un incendio o un riesgo eléctrico.
- No utilice dispositivos mecánicos para acelerar el proceso de descongelación del aparato.
- No coloque la manguera de drenaje continuo en el exterior cuando la temperatura descienda por debajo de 1°C.
- No utilice el aparato sin el filtro de aire.
- Este aparato está diseñado para uso doméstico en interiores. No lo utilice al aire libre.
- No deje nunca el aparato desatendido mientras esté en uso. Apague y desenchufe siempre el aparato cuando no lo utilice.
- Evite colocar el cable de alimentación en zonas donde pueda suponer un peligro de tropiezo. No coloque el cable de alimentación debajo de alfombras ni lo cubra con alfombrillas, correderas o similares.
- Para evitar una sobrecarga del circuito al utilizar este aparato, no haga funcionar otros aparatos de alto voltaje en el mismo circuito eléctrico.

- Enchufe siempre el aparato directamente a la toma de corriente. Evite en lo posible el uso de alargadores, ya que podrían sobrecalentarse y provocar un incendio.
- No utilice este aparato con un programador externo, un temporizador o cualquier otro dispositivo que pueda encender el aparato automáticamente, a menos que el fabricante ya lo haya incorporado en el aparato.
- No tire del cable de alimentación. No mueva, transporte ni cuelgue nunca el aparato por el cable de alimentación.
- No retuerza ni enrolle el cable de alimentación, ya que el aislamiento podría debilitarse o romperse, especialmente en la entrada del aparato.
- Utilice el aparato únicamente con el adaptador de corriente suministrado. No utilice cargadores ni adaptadores de corriente, ya que podrían dañar el producto o la batería.
- No utilice el aparato sin el depósito de agua.
- Asegúrese de que el cable de alimentación esté completamente extendido antes de usarlo, asegurándose de que no toque ninguna parte del aparato.
- No utilice el aparato con los protectores de seguridad.
- No intente ajustar ni reparar ninguna pieza del aparato. Esto es inseguro y anulará la garantía.
- Asegúrese de que la red eléctrica (incluyendo voltaje, frecuencia y potencia) cumple con la etiqueta de características del aparato.
- No utilice el aparato cerca de gasolina, pintura, gases inflamables, hornos u otras fuentes de calor.
- No introduzca nunca los dedos ni objetos metálicos en los orificios de ventilación del aparato.
- Si el aparato, el cable de alimentación o alguno de los accesorios suministrados presentan signos de deterioro, no lo utilice. Los cables de alimentación dañados deben ser sustituidos por el fabricante, su agente de servicio o una persona con cualificación similar para evitar riesgos.

INFORMACIÓN ESPECÍFICA SOBRE EL GAS REFRIGERANTE R290

- El aparato debe instalarse, utilizarse y almacenarse en una superficie superior a 4 m².
- Este aparato contiene gas refrigerante R 290 30g para el modelo de 10L, 45g para el modelo de 12L.
- R290 es un gas refrigerante que cumple con la directiva europea sobre el medio ambiente. No perforo ninguna parte del circuito refrigerante.
- Tenga en cuenta que el refrigerante R290 es inodoro y no tiene el olor normalmente asociado a los depósitos de gas natural y propano.
- El aparato debe colocarse en una zona sin fuentes continuas de ignición, como llamas abiertas, gas o aparatos eléctricos en funcionamiento.
- No perforar y no quemar.
- Si el aparato se instala, utiliza o almacena en una zona sin ventilación adecuada, el local debe diseñarse de forma que se evite la acumulación de fugas de refrigerante. Esto reduce el riesgo de incendio o explosión que podría producirse si el refrigerante fugado entra en contacto con calentadores eléctricos, estufas u otras fuentes de ignición.
- El aparato debe almacenarse de forma que se eviten fallos mecánicos.
- Las personas que operen o trabajen en el circuito de refrigerante deben disponer de la certificación adecuada expedida por una organización acreditada que garantice la competencia en manipulación de refrigerantes según una evaluación específica reconocida por las asociaciones del sector.
- El mantenimiento y las reparaciones que requieran la asistencia de otro personal cualificado deben realizarse bajo la supervisión de una persona especificada en el uso de refrigerantes inflamables.

RECICLAJE Y ELIMINACIÓN

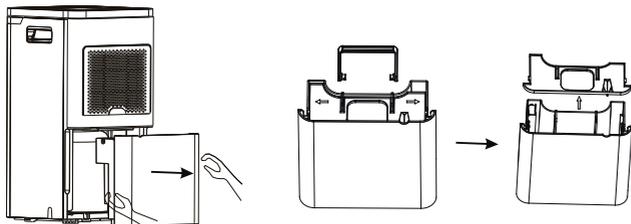


El embalaje de su nuevo producto lleva una marca de reciclado. Deséchelo como papel reciclado. Los residuos de productos eléctricos no deben eliminarse con la basura doméstica general. Esto se hace para evitar posibles daños al medio ambiente y al bienestar de las personas. Póngase en contacto con su ayuntamiento o administración local para obtener información sobre los sistemas de recogida de su zona.

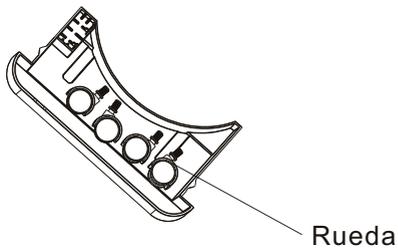


Instalación de ruedas

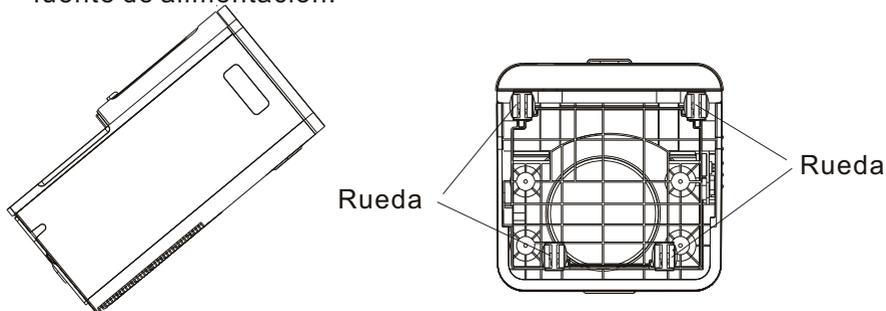
1. Saque la máquina de la caja.
2. Saque el tanque de agua, retire el asa de la tapa del tanque de agua, y quite la tapa del tanque de agua.



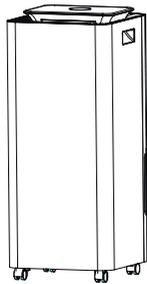
3. Saque las ruedas del tanque de agua.



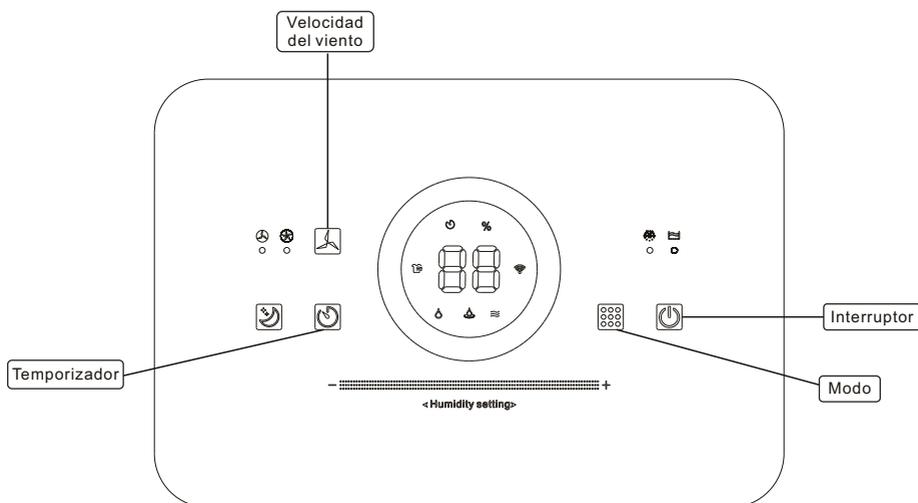
4. Incline la máquina y instale las ruedas rápidamente sin conectar a la fuente de alimentación.



5. Después de instalar las ruedas, coloque la máquina en posición vertical y déjela inmóvil durante más de 2 horas antes de encenderla para utilizarla.



Panel de control



1. Encendido:

Pulse este botón para encender y apagar el aparato.

2. Modo:

Pulse este botón para pasar por los diferentes modos, que son: Deshumidificación normal, deshumidificación continua, modo ventilación y modo secado de ropa.

 Deshumidificación normal: velocidad del viento y humedad ajustables.

 Deshumidificación continua: poco viento, humedad no ajustable.

 Modo ventilación: Velocidad del viento ajustable, humedad no ajustable

 Secado: modo de viento alto por defecto, la velocidad del viento y la humedad no son ajustables.

3. Ajustes de humedad: - +

La corredera horizontal sólo funciona en el modo de deshumidificación normal.

La humedad puede ajustarse entre 30-80%, con un factor de ajuste del 5%. Tenga en cuenta que el ajuste de humedad sólo es aplicable durante la deshumidificación normal.

4. Temporizador:

Presione este botón para configurar el temporizador entre 1 y 24 horas.

Programar un temporizador de encendido: Cuando el aparato esté apagado, presione este botón hasta llegar al número deseado de horas antes de que desee que se encienda el aparato. El indicador del temporizador se iluminará.

Programar un temporizador de apagado: Cuando el aparato esté encendido, presione este botón hasta llegar al número deseado de horas antes de que desee que el aparato se apague. El indicador del temporizador se iluminará.

5. Velocidad del aire:

Este botón sólo funciona en los modos normal y ventilación.

6. Dormir:

Pulse este botón para entrar en el modo de reposo. Cuando esta función está desactivada, la luz del botón estará apagada. Cuando la función está activada, la luz del botón se iluminará en blanco. En modo reposo, todas las luces excepto la luz de reposo estarán apagadas. Para salir del modo de espera, pulse cualquier botón y podrá utilizar las distintas funciones.

Other features

El aparato cuenta con un indicador de humedad en tiempo real en su panel frontal, representado por tres luces de diferentes colores: azul, verde y rojo. Estas luces reflejan directamente la humedad ambiental de la siguiente manera:

- Si la humedad ambiente es igual o inferior al 50%, el indicador es azul.
- Si la humedad de la habitación está entre 50-70%, el indicador es verde.
- Si la humedad ambiente es igual o superior al 70%, el indicador es rojo.

Indicador de depósito lleno

Cuando el depósito de agua alcance su capacidad máxima, el indicador se iluminará y un zumbador emitirá 20 pitidos para avisarle. El compresor se apagará automáticamente. Al cabo de unos minutos, el ventilador también dejará de funcionar automáticamente.

Funcionamiento y eficiencia

Descongelación

Cuando los serpentines del evaporador se congelan, el indicador de descongelamiento se iluminará, lo que significa que se iniciará la función de descongelamiento. El compresor se apagará y el ventilador funcionará hasta que se elimine la escarcha. Cuando la unidad funciona a una temperatura ambiente entre 5 y 12 °C, se detendrá y descongelará aproximadamente cada ocho minutos. Cuando la temperatura ambiente esté entre 12-18°C, parará y descongelará aproximadamente cada 25 minutos. Cuando la temperatura ambiente esté entre 18-24°C, se detendrá y descongelará aproximadamente cada 120 minutos.

Espere tres minutos antes de reanudar la operación. Después de que el compresor se haya detenido, no se reiniciará hasta que hayan pasado tres minutos.

La temperatura ambiente aumenta durante el funcionamiento

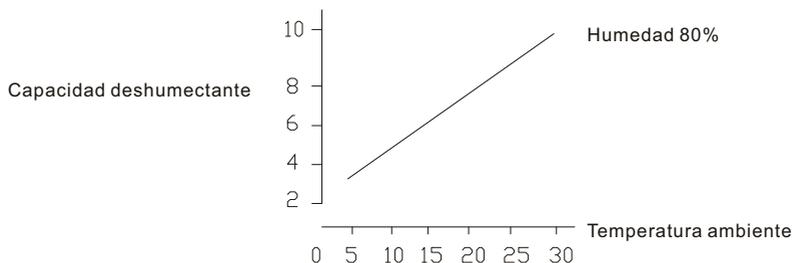
Este deshumidificador no tiene función de refrigeración. Producirá calor durante su uso y aumentará la temperatura ambiente entre 1 y 4 °C. Este aumento de temperatura puede ser muy acusado cuando el aparato está en un armario o espacios similares. Las puertas y ventanas cerradas aumentan la temperatura, así como otros aparatos y la luz solar.

Capacidad de deshumidificación

El gráfico siguiente muestra la capacidad del deshumidificador. La capacidad mencionada se basa en una temperatura ambiente de 30 °C, una humedad relativa del 80% y la salida de aire totalmente abierta. Nota: A diferentes temperaturas y niveles de humedad relativa, la capacidad del deshumidificador puede variar.

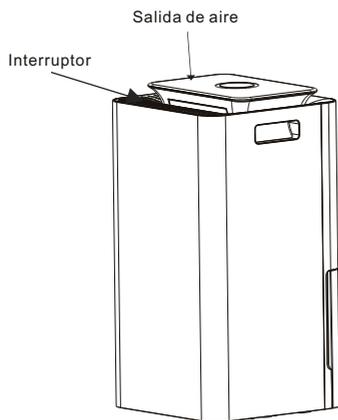
En habitaciones con la misma temperatura, la capacidad del deshumidificador será mayor cuando la humedad relativa sea mayor, y menor cuando la humedad relativa sea menor. Del mismo modo, con la misma humedad relativa, la capacidad de deshumidificación será mayor a temperaturas más altas y menor a temperaturas más bajas.

Si el aparato se coloca dentro de un armario, su capacidad de deshumidificación puede disminuir significativamente poco después del funcionamiento. Esto ocurre porque la humedad en el interior del armario se reduce rápidamente, dando lugar a mayores niveles de sequedad.

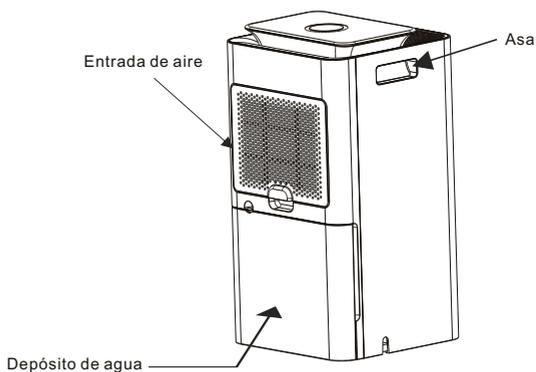


Nombre de partes y funciones

Frente



Atrás



Accesorio



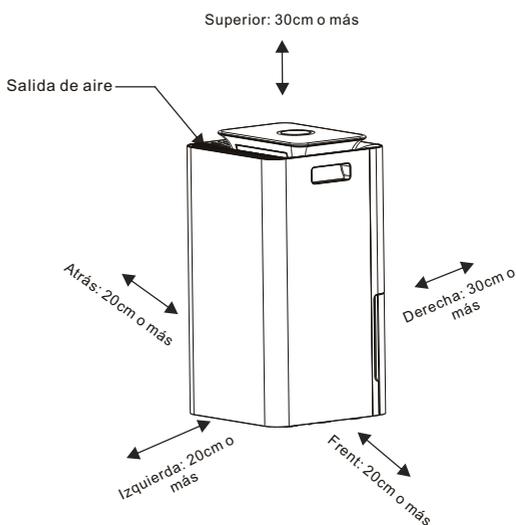
Filtro de purificación de aire antibacteriano (una pieza)

Instalación

Asegúrese de que haya suficiente espacio alrededor de todos los lados del aparato. Utilice la imagen de la derecha como referencia.

Nota

Para evitar que el deshumidificador reciba interferencias de electrodomésticos (como televisores y radios), mantenga el equipo a una distancia mínima de 70 cm de los aparatos.



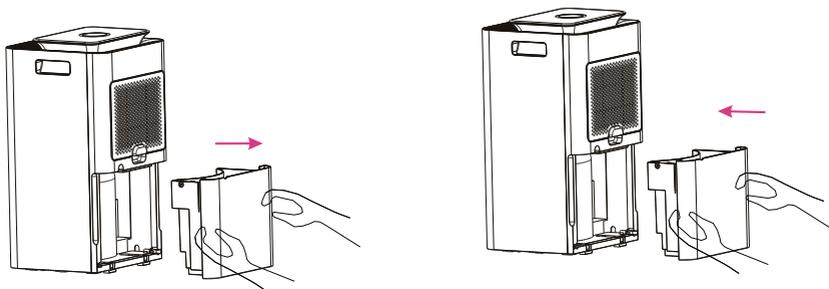
Preparativos e inspección al iniciar la operativa

Asegúrese de que el depósito está instalado correctamente

El aparato no funcionará si el depósito está lleno o no está instalado correctamente.

1. Cómo extraer el depósito de agua.

Sujete los laterales del depósito y tire de él hacia usted.



2. Método para vaciar el depósito de agua.

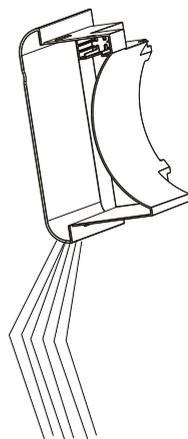
A. Extraiga el depósito del aparato.

B. Incline el depósito en la dirección correcta y vacíe el agua lentamente.

C. Vuelva a colocar el depósito en el aparato.

Nota

Durante el uso, el depósito acumula agua. Cuando el depósito esté lleno, el deshumidificador dejará de funcionar automáticamente y se encenderá la luz indicadora de "lleno".



Mantenimiento



Advertencia

No enchufe ni desenchufe nunca el aparato con las manos mojadas.



Prohibit wet hand



Aviso

Por favor, corte el suministro eléctrico antes de la limpieza diaria y el mantenimiento.



Pull off plug

No desmonte el calentador del depósito de agua.



Prohibit

Si la unidad de la máquina no está en uso durante períodos prolongados:

1. Vacíe el depósito, límpielo y vuelva a colocarlo en el aparato.
2. Limpie el filtro.
3. Mantenga el aparato en posición vertical, alejándolo de la luz solar directa.

Requisito

Mantenga el aparato en posición vertical para evitar fallos de funcionamiento y ruidos extraños.

El cuerpo del aparato

Limpie el aparato con un paño ligeramente humedecido (no limpie los mandos con un paño húmedo). No limpie el aparato con gasolina, disolvente o detergente líquido para evitar deformaciones.

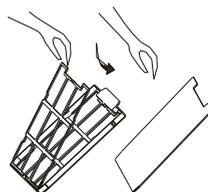
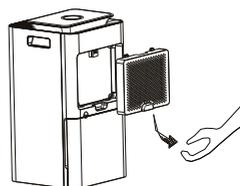
No utilice productos químicos para limpiar el aparato, ya que podrían cambiar su color.



Limpie el filtro (Mantenerlo cada dos semanas.)

Cuando la red del filtro está obstruida, la capacidad del deshumidificador podría reducirse.

Limpie los filtros muy sucios con un aspirador.

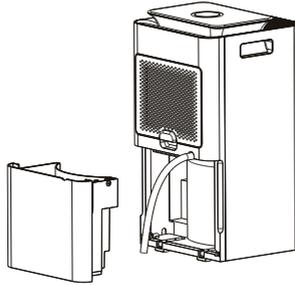


Drenaje continuo

Drenaje continuo

Si está lejos del aparato, pero necesita que esté encendido, utilice la función de vaciado continuo.

Tire del enchufe, saque el depósito e introduzca el tubo.



Advertencia



Prohibit

Por favor, no coja el cable de alimentación en la puerta para evitar dañarlo.



Aviso



Prohibit

Mantenga a los niños pequeños alejados del aparato.

Resolución de problemas

Compruebe cada uno de los puntos antes de solicitar el mantenimiento:

Problemas	Posibles causas	Posibles soluciones
El aparato no funciona.	El enchufe de alimentación no está bien conectado.	Enchufe firmemente el aparato.
	El depósito de agua está lleno.	Vacíe el depósito por completo.
	El depósito no está en su posición correcta.	Asegúrese de que el depósito está bien colocado.
Poca capacidad de deshumidificación	El filtro está sucio.	Limpia el filtro
	La entrada y salida de aire están bloqueadas.	Desbloquee la entrada y la salida de aire.
El aparato emite ruidos fuertes.	El aparato está sobre una superficie inestable.	Mantenga el aparato sobre una superficie lisa y estable.
El aparato se detiene durante el proceso de deshumidificación	La temperatura ambiente es demasiado alta o baja. Podría estar fuera del rango de funcionamiento del aparato.	El aparato se reiniciará solo cuando la Tª ambiente vuelva a estar dentro del rango de funcionamiento.
La ropa no se seca rápido.	La temperatura es demasiado baja.	La Tª ambiente debe aumentar para que la ropa se seque rápidamente.

Asegúrese de que se producen los fenómenos que se indican a continuación mientras no se produzcan las disfunciones anteriores:

Fenómeno	Causas
El aparato se detiene durante su uso.	La función de descongelación está activada.
Pequeña capacidad de deshumidificación.	La capacidad de deshumidificación disminuye con la temperatura y la humedad ambiente. Consulte la ilustración anterior como referencia.
La humedad de la habitación no se reduce.	El área de la habitación es demasiado grande, lo que supera su ámbito de aplicación. La puerta y las ventanas de la habitación no están cerradas. Está usando un calentador de queroseno en la misma sala que libera vapor de agua.
Olor desagradable.	El olor puede provenir de la pared, los muebles y otras cosas.
La unidad de la máquina emite un sonido durante el funcionamiento.	El sonido producido por el flujo de refrigerante puede disminuir o desaparecer automáticamente a medida que el sistema se estabiliza durante el funcionamiento.
Hay agua en el depósito.	Como cada máquina se somete a una prueba de funcionamiento antes de salir de fábrica, el agua restante en el evaporador fluye hacia el tanque.
La luz indicadora de LLENO está encendida.	Esto es para recordar que el tanque de agua está lleno y debe vaciarse.

Parámetros de rendimiento

Modelo:	821-029V90 (FDD10-5080BR5)
Fuente de alimentación:	220V-240V~ 50Hz
Capacidad de deshumidificación:	10L/día (30°C 80%) 5 L/día (27°C 60%)
Potencia de entrada:	200W
Corriente nominal:	1.25A
Capacidad del tanque de agua:	2.5 L
Peso neto:	9.5 kg
Medidas totales:	Altura 490mm, longitud 250mm, ancho 250mm
Ámbito de aplicación:	5 °C-32 °C
Refrigerante:	R290

Modelo:	821-029V91 (FDD12-5080BR5)
Fuente de alimentación:	220V-240V~ 50Hz
Capacidad de deshumidificación:	12L/día (30°C 80%) 6 L/día (27°C 60%)
Potencia de entrada:	210W
Corriente nominal:	1.26A
Capacidad del tanque de agua:	2.5 L
Peso neto:	9.5 kg
Medidas totales:	Altura 490mm, longitud 250mm, ancho 250mm
Ámbito de aplicación:	5 °C-32 °C
Refrigerante:	R290

Los parámetros anteriores pueden cambiar con la mejora de la unidad de la máquina sin previo aviso.

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente. Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



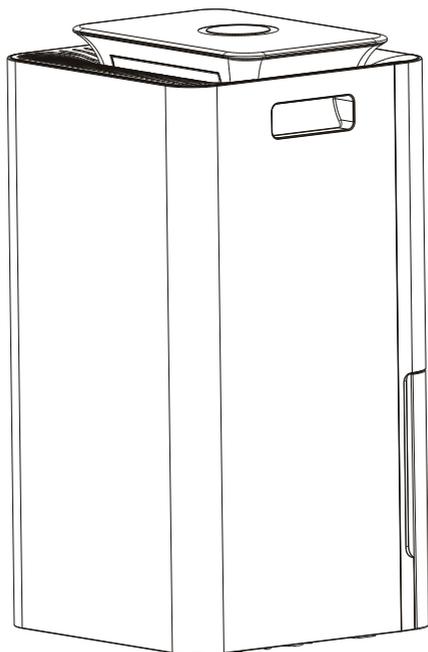
atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ ROC GROS, N° 15. 08550, ELS HOSTALETES DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
WWW.AOSOM.ES
ATENCIONCLIENTE@AOSOM.ES
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA



IN230600011V01_PT

821-029V90_821-029V91



DESUMIDIFICADOR

**UK
CA**



IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

Manual de Instruções

CONTENIDO

■ <i>Precauções</i>	29
■ <i>Painel de Controlo</i>	32
■ <i>Funcionamento e eficiência</i>	34
■ <i>Nome das partes e funções</i>	35
■ <i>Preparação e verificação no início da operação</i>	36
■ <i>Avisos de manutenção</i>	37
■ <i>Drenagem contínua</i>	38
■ <i>Eliminação de resíduos</i>	39
■ <i>Parâmetros de funcionamento</i>	40

Leia atentamente este manual antes de utilizar este desumidificador . Uma vez que o manual de instruções é muito importante , guarde - o corretamente.

Precauções

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

LEIA E GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA.

Ao utilizar aparelhos elétricos, devem ser sempre seguidas as precauções básicas de segurança para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico e ferimentos nas pessoas, incluindo as seguintes:



AVISO: Para evitar o risco de choque elétrico, incêndio ou ferimentos em pessoas, certifique-se sempre de que o aparelho está desligado da tomada elétrica antes de o mudar de local, de o reparar ou limpar.

- Utilizar este aparelho apenas como descrito neste manual. Qualquer outra utilização não recomendada pelo fabricante pode provocar incêndios, choques elétricos ou ferimentos nas pessoas.
- O aparelho não deve ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas ou capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimentos, excepto se tiverem recebido supervisão ou instruções.
- Nunca colocar nada em cima do aparelho.
- As crianças pequenas devem ser constantemente vigiadas quando estão perto deste aparelho.
- Não cobrir o aparelho durante a sua utilização.
- Não submergir o aparelho na água.
- Eliminar a água que sai do aparelho. Esta água não é potável.
- Assegurar-se de que existe um espaço mínimo de 50 cm em todos os lados do aparelho.
- Não deixar as crianças sozinhas ou sem vigilância quando o aparelho estiver a ser utilizado.
- As crianças não devem limpar ou efetuar a manutenção deste aparelho se não estiverem sob vigilância permanente.
- Colocar o aparelho numa superfície plana, estável e seca, assegurando que está na posição vertical.
- O funcionamento do aparelho em qualquer outra posição pode ser perigoso.
- Não encostar o aparelho a uma parede ou a outros aparelhos. Não cubra o aparelho nem restrinja o fluxo de ar das grelhas de entrada ou de saída durante a sua utilização.
- Não utilizar o aparelho com as mãos molhadas.
- Não utilize este aparelho perto de água ou nas imediações de uma banheira, duche ou piscina.
- Certifique-se de que não entra água ou outros líquidos no interior do aparelho - isto pode provocar um incêndio ou um risco elétrico.
- Não utilizar dispositivos mecânicos para acelerar o processo de descongelação do aparelho.
- Não colocar a mangueira de escoamento contínuo no exterior quando a temperatura desce abaixo de 1°C.
- Não utilizar o aparelho sem o filtro de ar.
- Este aparelho destina-se a ser utilizado em interiores. Não utilizar no exterior.
- Nunca deixe o aparelho sem vigilância enquanto estiver a ser utilizado.
- Desligue sempre o aparelho e retire a ficha da tomada quando não estiver a ser utilizado.
- Evite colocar o cabo de alimentação em áreas onde possa constituir um perigo de tropeçar. Não coloque o cabo de alimentação debaixo de alcatifas ou cubra-o com tapetes, passadeiras ou algo semelhante.
- Para evitar uma sobrecarga do circuito quando utilizar este aparelho, não utilize outros aparelhos de alta potência no mesmo circuito elétrico.
- Ligue sempre o aparelho diretamente a uma tomada de parede. Evitar a utilização de extensões sempre que possível, pois podem sobreaquecer e provocar um risco de incêndio.

- Não utilize este aparelho com um programador externo, um interruptor temporizador ou qualquer outro dispositivo que ligue o aparelho automaticamente, excepto se este já tiver sido incorporado no aparelho pelo fabricante.
- Não puxar pelo cabo de alimentação. Nunca desloque, transporte ou pendure o aparelho pelo cabo de alimentação.
- Não dobre nem enrole o cabo de alimentação, pois isso pode provocar o enfraquecimento ou a fratura do isolamento ou rachar, nomeadamente na entrada do aparelho.
- Utilizar o aparelho apenas com o adaptador de corrente fornecido. Não utilize carregadores ou adaptadores de corrente - isto pode danificar o produto ou a bateria.
- Não utilizar o aparelho sem o depósito de água.
- Certifique -se de que o cabo de alimentação está totalmente esticado antes de o utilizar, assegurando-se de que não toca em nenhuma parte do aparelho.
- Não utilizar o aparelho com as proteções de segurança.
- Não tente ajustar ou reparar qualquer parte do aparelho. Isto não é seguro e anulará a sua garantia.
- Certificar -se de que a alimentação elétrica (incluindo a tensão, a frequência e a potência) está em conformidade com a etiqueta de potência do aparelho.
- Não utilize o aparelho perto de gasolina, tinta, gases inflamáveis, fornos ou outras fontes de aquecimento.
- Nunca introduzir os dedos ou objetos metálicos nos orifícios de ventilação e nas aberturas do aparelho.
- Se houver sinais de danos no aparelho, no cabo de alimentação ou em qualquer um dos acessórios fornecidos, não utilize este aparelho. Os cabos de alimentação danificados devem ser substituídos pelo fabricante, o seu agente de assistência técnica ou uma pessoa com qualificações semelhantes devem substituir os cabos de alimentação danificados para evitar qualquer perigo.

INFORMAÇÕES ESPECÍFICAS SOBRE O GÁS REFRIGERANTE R290

- O aparelho deve ser instalado, utilizado e armazenado numa área superior a 4m².
- Este aparelho contém R290 30g para o modelo de 10L, 45g para o modelo de 12L gás refrigerante.
- O R290 é um gás refrigerante que está em conformidade com a directiva europeia sobre o ambiente.
- Não perfurar qualquer parte do circuito do refrigerante.
- Tenha em atenção que o refrigerante R290 é inodoro e não tem o odor normalmente associado aos depósitos de gás natural e propano.
- O aparelho deve ser colocado numa área sem quaisquer fontes contínuas de ignição tais como chamas abertas, gás ou aparelhos elétricos em funcionamento.
- Não perfurar e não queimar.
- Se o aparelho for instalado, utilizado ou armazenado num local sem ventilação adequada, o local deve ser concebido de forma a de modo a evitar a acumulação de fugas de refrigerante. Isto reduz o risco de incêndio ou explosão que poderia ocorrer se o refrigerante fuga de refrigerante entrar em contacto com aquecedores elétricos, fogões ou outras fontes de ignição.
- O aparelho deve ser armazenado de forma a evitar falhas mecânicas.
- As pessoas que operam ou trabalham no circuito do fluido refrigerante devem possuir a certificação adequada emitida por uma organização acreditada que garanta a competência no manuseamento de fluidos refrigerantes de acordo com uma avaliação específica reconhecida pelas associações do setor.
- A manutenção e as reparações que exijam a assistência de outro pessoal qualificado devem ser efetuadas sob a supervisão de um indivíduo especificado na utilização de refrigerantes inflamáveis.

RECICLAGEM E ELIMINAÇÃO

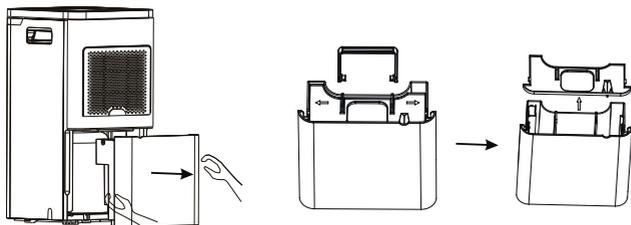


A embalagem do seu novo produto tem uma marca de reciclagem. Por favor, elimine-a como papel reciclado. Os resíduos de produtos elétricos não devem ser eliminados com o lixo doméstico comum. O objetivo é evitar possíveis danos para o ambiente e o bem-estar humano. Contacte o seu município ou governo local para obter informações sobre os sistemas de recolha na sua área.

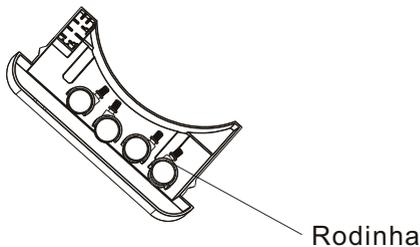


Instalação da Rodinha

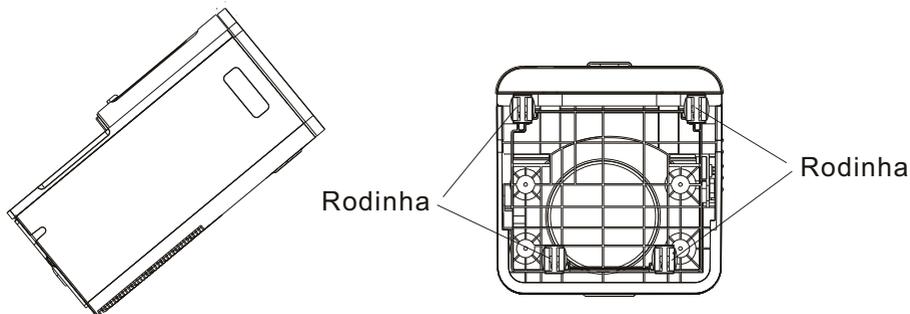
1. Retire a máquina da caixa
2. Retire o tanque de água, desmonte a alça da tampa do tanque de água e remova a tampa do tanque de água.



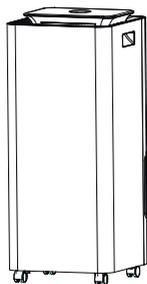
3. Retire a rodinha do tanque de água.



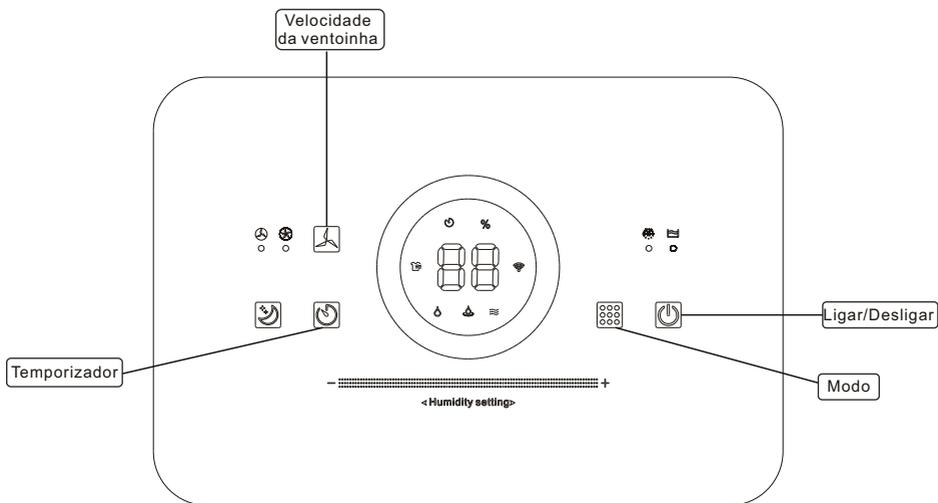
4. Incline a máquina e coloque rapidamente as rodas sem energia



5. Após instalar as rodinhas, coloque a máquina na posição vertical e mantenha ela parada por mais de 2 horas antes de ligá-la para uso.



Painel de controlo



1. Botão Ligar/Desligar:

Premir este botão para ligar e desligar o aparelho

2. Botão Modo:

Prima este botão para percorrer os diferentes modos, que são normal, desumidificação contínua, modo ventoinha e modo de secagem de roupa.

 Desumidificação normal: velocidade do vento e humidade ajustáveis

 Desumidificação contínua: vento fraco, a humidade não é ajustável

 Modo de ventoinha: velocidade do vento ajustável, a humidade não é ajustável

 Modo de secagem: modo de vento forte predefinido, a velocidade do vento e a humidade não são ajustáveis.

3. Definições de humidade: - +

A lâmina horizontal só funciona no modo normal de desumidificação.

A humidade pode ser definida entre 30-80%, com um factor de ajuste de 5%. Note-se que a regulação da humidade só é aplicável durante a desumidificação normal.

4. Temporizador:

Prima este botão para definir um temporizador entre 1-24 horas.

Programar um temporizador "ligar": Com o aparelho desligado, prima este botão até atingir o número de horas antes de o aparelho se ligar. O indicador do temporizador acende-se.

Programar um temporizador "desligar": Com o aparelho ligado, prima este botão até atingir o número de horas de o aparelho se desligar. O indicador do temporizador acende-se.

5. Velocidade do vento:

Este botão só funciona nos modos normal e de ventilação.

6. Dormir:

Prima este botão para entrar no modo de suspensão. Quando esta função é desativada desligada, a luz do botão apaga-se. Quando a função está ligada, a luz do botão será iluminada em branco. No modo de dormir, todas as luzes, excepto a luz de dormir, estarão apagadas. Para acordar do modo de dormir, prima qualquer botão - pode então utilizar as diferentes funções.

Outras características

O aparelho possui um indicador de humidade em tempo real no painel frontal, representado por três luzes de cores diferentes : azul , verde e vermelho . Estas luzes reflectem directamente a humidade ambiente da seguinte forma:

- Se a humidade ambiente for igual ou inferior a 50%, o indicador é azul.
- Se a humidade ambiente estiver entre 50-70%, o indicador é verde.
- Se a humidade ambiente for igual ou superior a 70%, o indicador é vermelho.

Quando o depósito de água atinge a sua capacidade máxima

Quando o depósito de água atinge a sua capacidade máxima, o indicador ilumina-se e um sinal sonoro e um sinal sonoro será emitido 20 vezes para o alertar. O compressor desligar-se-á automaticamente. Após alguns minutos, o ventilador também pára de funcionar automaticamente.

Funcionamento e eficiência

Operação de descongelação

Quando as placas da ventoinha do evaporador ficam congeladas, o indicador de descongelação acende-se, o que significa que a função de descongelação é iniciada. O compressor desliga-se e a ventoinha funciona até que o gelo seja removido. Quando a unidade funciona a uma temperatura ambiente entre 5-12°C, pára e descongela aproximadamente a cada oito minutos. Quando a temperatura ambiente estiver entre 12-18°C, pára e descongela aproximadamente a cada 25 minutos.

Quando a temperatura ambiente estiver entre 18-24°C, pára e descongela aproximadamente a cada 120 minutos.

Aguarde três minutos antes de retomar o funcionamento. Após a paragem do compressor, este não voltará a funcionar antes de decorridos três minutos.

A temperatura ambiente aumenta durante o funcionamento.

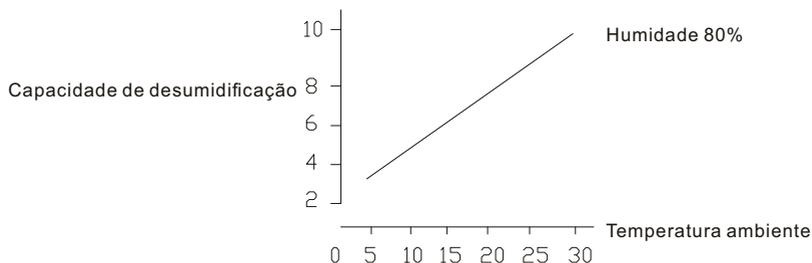
Este desumidificador não tem uma função de arrefecimento. Produzirá calor durante a utilização e aumentará a temperatura ambiente em 1-4°C. Este aumento de temperatura pode ser muito distinto quando o aparelho se encontra num armário ou em espaços semelhantes. As portas e janelas fechadas aumentam a temperatura, bem como outros aparelhos e a luz solar.

Capacidade de desumidificação

O gráfico abaixo mostra a capacidade do desumidificador. A capacidade mencionada baseia-se numa temperatura ambiente de 30°C, numa humidade relativa de 80% e com a saída de ar totalmente aberta. Nota: Com diferentes temperaturas e níveis de humidade relativa, a capacidade do desumidificador pode variar.

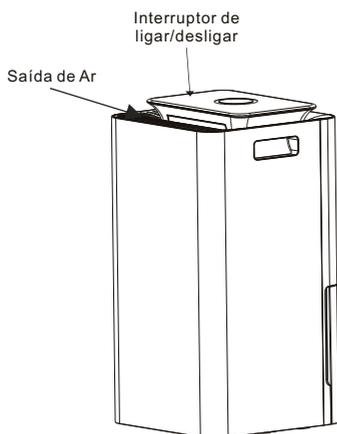
Em compartimentos com a mesma temperatura, a capacidade do desumidificador será maior quando a humidade relativa for mais elevada e menor quando a humidade relativa for mais baixa. Da mesma forma, com a mesma humidade relativa, a capacidade de desumidificação será maior com temperaturas mais elevadas e menor com temperaturas mais baixas.

Se o aparelho for colocado dentro de um armário, a sua capacidade de desumidificação pode diminuir significativamente logo após o funcionamento. Isto acontece porque a humidade no interior do armário é rapidamente reduzida.

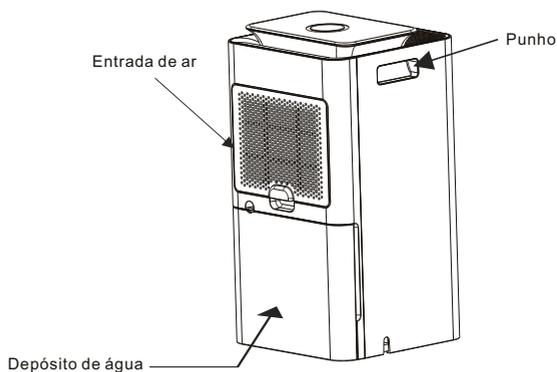


Nomes das partes e funcionamento

Frente



Atrás



Acessório



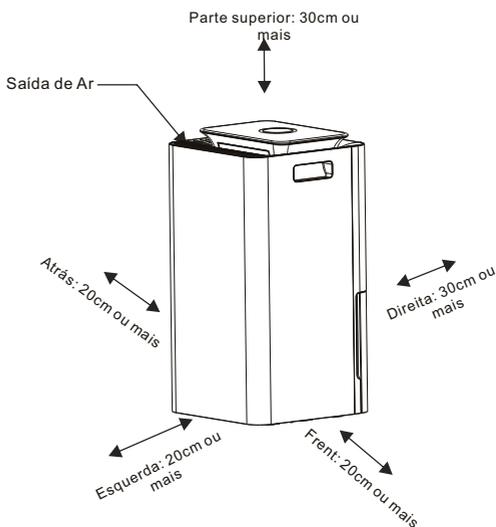
Filtro antibacteriano de purificação do ar (uma peça)

Instalação

Certifique-se de que existe espaço suficiente à volta de todos os lados do aparelho. Utilize a imagem à direita como referência.

Nota

Para evitar que o desumidificador sofra interferências de aparelhos domésticos (como televisões e rádios), mantenha o equipamento apelo menos 70 cm do aparelho.



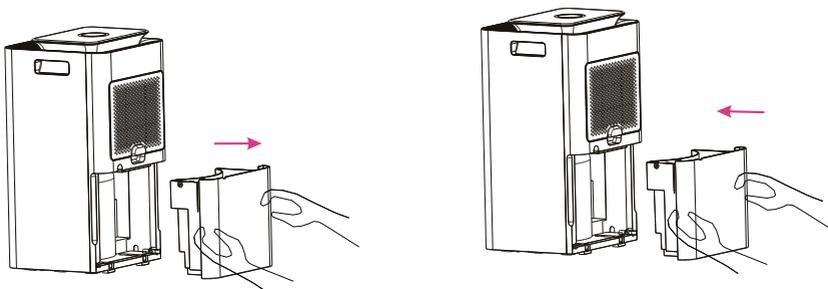
Preparativos e inspeção no início da operação

Verificar se o depósito está corretamente instalado !

O aparelho não funciona se o depósito estiver cheio ou não estiver corretamente instalado.

1. Como retirar o depósito de água.

Segure os lados do depósito e puxe-o na sua direção.



2. Método para esvaziar o depósito de água.

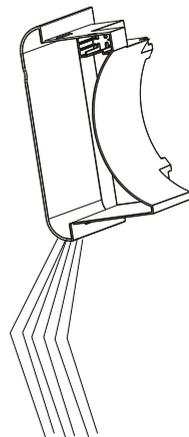
A. Retire o depósito do aparelho.

B. Incline o depósito na direção certa e esvazie a água lentamente.

C. Voltar a colocar o depósito no aparelho.

Observação ←

Durante a utilização, o reservatório recolhe a água. Quando o depósito estiver cheio, o desumidificador pára automaticamente de funcionar e a luz indicadora de "cheio" acende-se.



Avisos de manutenção



Atenção

Nunca ligar ou desligar o aparelho com as mãos molhadas.



Proibido usar com as mãos molhadas



Nota

Cortar a alimentação eléctrica antes da limpeza e manutenção diárias.



Retirar a ficha

Não desmontar o dispositivo de flutuação do depósito de água.



Proibido

Se a unidade da máquina não for utilizada durante longos períodos de tempo:

1. Esvazie o depósito, limpe-o e volte a colocá-lo no aparelho.
2. Limpar o filtro.
3. Manter o aparelho na vertical e afastado da luz solar direta.

Exigência

Manter o aparelho na vertical para evitar avarias e ruídos anormais.

A estrutura do aparelho

Limpar o aparelho com um pano ligeiramente húmido (não limpar os comandos com um pano molhado).

Não limpar o aparelho com gasolina, diluente ou detergente líquido para evitar deformações.

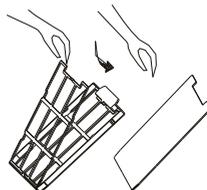
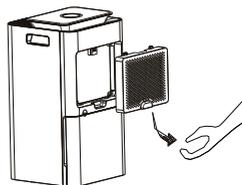
Não utilizar produtos químicos para limpar o aparelho, pois podem alterar a sua cor.



Limpar a rede do filtro (efetuar a manutenção de duas em duas semanas).

Quando a rede do filtro está entupida, a capacidade do desumidificador pode diminuir.

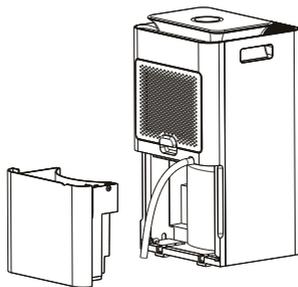
Limpar a rede do filtro muito sujas com um aspirador.



Drenagem contínua

Drenagem contínua

Se estiver longe do aparelho mas precisar de o manter ligado, utilize a drenagem contínua. Puxe a ficha, retire o depósito e introduza o tubo.



Atenção

Para não danificar o cabo elétrico, não o prenda na porta.



Proibido



Nota

Manter as crianças pequenas afastadas do aparelho.



Proibido

Descarte e Mau Funcionamento

Antes de apresentar um pedido de manutenção, verifique primeiro cada um dos pontos:

Problema	Causa Possível	Solução
<i>O aparelho não funcionar.</i>	A ficha de alimentação não está corretamente ligada.	Ligar corretamente o aparelho.
	O depósito de água está cheio	Esvaziar completamente depósito.
	O depósito não está na sua posição correta.	Assegurar que o depós corretamente colocado ito esta.
<i>Capacidade de desumidificação reduzida</i>	O filtro está sujo.	Limpar o filtro
	A entrada e a saída de ar estão bloqueadas.	Desbloquear a entrada e a saída de ar.
<i>Aparelho faz ruídos.</i>	O aparelho está numa superfície instável.	Manter o aparelho sob uma superfície lisa e estável.
<i>O aparelho pára durante a desumidificação</i>	A temperatura ambiente é muito alta ou baixa. Isto pode estar fora da área de trabalho do aparelho.	O aparelho automaticamente reiniciará quando a temperatura ambiente estiver no intervalo de trabalho.
<i>A roupa não seca rapidamente.</i>	A temperatura ambiente é demasiado baixa.	A temperatura ambiente precisa de aumentar para secar as roupas rapidamente.

Certifique-se de que os problemas abaixo ocorram enquanto as avarias acima não estão incluídas:

Problema	Causa
<i>O aparelho pára durante o funcionamento</i>	A função de descongelação está ativada
<i>Pequena capacidade de desumidificação</i>	A capacidade de desumidificação diminui com a temperatura e a humidade ambiente. Ver a ilustração acima para referência.
<i>A humidade do ambiente não pode ser reduzida</i>	A área da sala é demasiado grande, o que ultrapassa o seu âmbito de aplicação. A porta e as janelas da sala não estão fechadas. A presença de um aquecedor de querosene no mesmo local que um desumidificador pode afetar o seu funcionamento, pois o aquecedor libera vapor aumentando assim a humidade relativa do ar.
<i>Odor desagradável</i>	O cheiro pode provir da parede, dos móveis e de outros objetos.
<i>A máquina emite um som durante o funcionamento.</i>	O som produzido pelo fluxo de refrigerante pode diminuir ou desaparecer automaticamente à medida que o sistema estabiliza durante o funcionamento.
<i>Há água no depósito.</i>	Como cada máquina é submetida a um teste de funcionamento antes de sair da fabrica, a água que resta no evaporador flui para o deposito.
<i>O indicador luminoso FULL (cheio) está aceso</i>	Isto serve para o lembrar que o depósito de água está cheio e precisa de ser esvaziado.

Parâmetros de desempenho

Modelo:	821-029V90 (FDD10-5080BR5)
Fonte de alimentação:	220V-240V~ 50Hz
Capacidade de desumidificação:	10L/dia (30°C 80%) 5 L/dia (27°C 60%)
Potência:	200W
Corrente nominal:	1.25A
Capacidade depósito de água:	2.5 L
Peso líquido:	9.5 kg
Tamanho total:	Altura 490 mm, comprimento 250 mm, largura 250 mm
Âmbito de aplicação:	5 °C-32 °C
Refrigerante:	R290

Modelo:	821-029V91 (FDD12-5080BR5)
Fonte de alimentação:	220V-240V~ 50Hz
Capacidade de desumidificação:	12L/dia (30°C 80%) 6 L/dia (27°C 60%)
Potência:	210W
Corrente nominal:	1.26A
Capacidade depósito de água:	2.5 L
Peso líquido:	9.5 kg
Tamanho total:	Altura 490 mm, comprimento 250 mm, largura 250 mm
Âmbito de aplicação:	5 °C-32 °C
Refrigerante:	R290

Os parâmetros acima podem mudar com a melhoria da unidade da máquina sem aviso prévio.

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente. Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



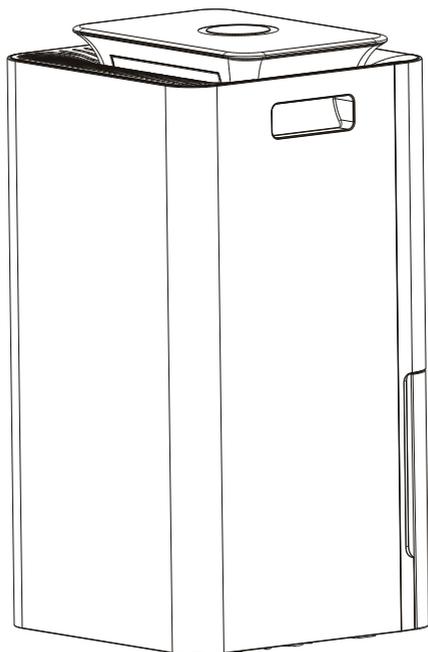
info@aosom.pt.

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT



IN230600011V01_IT

821-029V90_821-029V91



DEUMIDIFICATORE

**UK
CA** **CE**



IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

Manuale delle istruzioni

CONTENUTI

■ <i>Precauzioni</i>	43
■ <i>Pannello operativo</i>	26
■ <i>Funzionamento ed efficienza</i>	48
■ <i>Nomi e funzioni delle parti</i>	49
■ <i>Preparazione e ispezione in fase iniziale</i>	50
■ <i>Note sulla manutenzione</i>	50
■ <i>Drenaggio continuo</i>	52
■ <i>Eliminazione dei malfunzionamenti</i>	53
■ <i>Parametri delle prestazioni</i>	54

Si prega di leggere attentamente questo manuale delle istruzioni prima di utilizzare questo deumidificatore. Poiché la guida al funzionamento contenuta in questo manuale è molto importante, si prega di conservarla correttamente.

Precauzioni

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

SI PREGA DI LEGGERE E CONSERVARE QUESTE IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA.

Quando si utilizzano dispositivi elettrici, è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza basilari al fine di ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche e lesioni personali, comprese le seguenti:



ATTENZIONE: Per evitare il rischio di scosse elettriche, incendi o lesioni personali, assicurarsi sempre che l'apparecchio sia scollegato dalla corrente prima di spostarlo, ripararlo o pulirlo.

- Utilizzare questo apparecchio solo come descritto in questo manuale. Qualsiasi altro uso non raccomandato dal produttore potrebbe causare incendi, scosse elettriche o lesioni personali.
- L'apparecchio non deve essere utilizzato da persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o senza la necessaria esperienza e conoscenza tecnica, a meno che non siano sorvegliate o istruite sull'uso.
- Non collocare mai nulla sopra l'apparecchio.
- I bambini piccoli devono essere costantemente sorvegliati quando si trovano vicino a questo apparecchio.
- Non coprire l'apparecchio durante l'uso.
- Non immergere l'apparecchio in acqua.
- Smaltire l'acqua raccolta dall'apparecchio. Quest'acqua non è potabile.
- Assicurarsi che vi siano almeno 50 cm di spazio su tutti i lati dell'apparecchio.
- Non lasciare i bambini soli o incustoditi quando l'apparecchio è in uso.
- I bambini non possono pulire o eseguire la manutenzione di questo apparecchio a meno che non siano strettamente sorvegliati.
- Posizionare l'apparecchio su una superficie piana, stabile e asciutta, assicurandosi che si trovi in posizione verticale.
- Utilizzare l'apparecchio in qualsiasi altra posizione potrebbe essere pericoloso.
- Non posizionare l'apparecchio contro una parete o altri apparecchi. Non coprire l'apparecchio o limitare il flusso d'aria attraverso le griglie in ingresso o di scarico durante il funzionamento.
- Non utilizzare l'apparecchio con le mani bagnate.
- Non utilizzare l'apparecchio vicino all'acqua o nelle immediate prossimità di una vasca da bagno, doccia o piscina.
- Assicurarsi che né acqua né altri liquidi penetrino all'interno dell'apparecchio - ciò potrebbe causare un incendio o una scossa elettrica.
- Non utilizzare dispositivi meccanici esterni per accelerare il processo di sbrinamento dell'apparecchio.
- Non collocare all'aperto il tubo di scarico continuo quando la temperatura scende al di sotto di 1°C.
- Non utilizzare l'apparecchio senza aver montato il filtro dell'aria.
- Questo apparecchio è destinato all'uso domestico in locali interni. Non utilizzare all'aperto.
- Non lasciare mai l'apparecchio incustodito durante l'uso. Spegnerne sempre e scollegare l'apparecchio dalla corrente quando non è in uso.
- Evitare di collocare il cavo di alimentazione in aree in cui potrebbe portare al pericolo di inciamparvi. Non collocare il cavo di alimentazione sotto la moquette o coprirlo con tappeti, passatoie o simili.
- Per evitare di sovraccaricare il circuito elettrico durante l'uso di questo apparecchio, non utilizzare altri apparecchi ad alta tensione nello stesso circuito.

- Collegare sempre l'apparecchio direttamente a una presa elettrica a muro. Evitare di usare prolunghe quando possibile poiché potrebbero surriscaldarsi e comportare il rischio di incendio.
- Non utilizzare questo apparecchio con un dispositivo esterno, un timer o qualsiasi altro dispositivo che potrebbe accenderlo automaticamente a meno che non sia già stato integrato nell'apparecchio dal produttore.
- Non tirare il cavo di alimentazione. Non spostare, trasportare o appendere l'apparecchio prendendolo per il cavo di alimentazione.
- Non piegare o avvolgere il cavo di alimentazione, ciò potrebbe causare l'indebolimento o la rottura della membrana isolante, in particolare nel punto in cui si collega all'apparecchio.
- Utilizzare l'apparecchio solo con l'alimentatore fornito. Non utilizzare caricatori o adattatori esterni: ciò potrebbe danneggiare il prodotto o la batteria.
- Non utilizzare l'apparecchio senza il serbatoio dell'acqua.
- Assicurarsi che il cavo di alimentazione sia stato allungato completamente prima dell'uso, assicurandosi che non venga a contatto con alcuna parte dell'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio prima di aver rimosso le protezioni di sicurezza.
- Non tentare di regolare o riparare alcuna parte di questo apparecchio. Farlo non è sicuro e annullerà la garanzia.
- Assicurarsi che l'alimentazione della rete elettrica (comprese tensione, frequenza e potenza) sia conforme ai parametri presenti sulla targhetta identificativa dell'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio vicino a benzina, vernici, gas infiammabili, forni o altre fonti di calore.
- Non inserire mai dita o oggetti metallici nelle griglie d'aria o altre fessure aperture dell'apparecchio.
- Se si rilevano danni all'apparecchio, al cavo di alimentazione o a uno qualsiasi degli accessori in dotazione, interrompere l'uso di questo apparecchio. I cavi di alimentazione danneggiati devono essere sostituiti dal produttore, dal suo agente di servizio o da personale qualificato per evitare rischi.

INFORMAZIONI SPECIFICHE SUL GAS REFRIGERANTE R290

- L'apparecchio deve essere installato, utilizzato e conservato in un'area superiore a 4 m².
- Questo apparecchio contiene 30g di gas refrigerante R290 per il modello da 10L, 45g di gas refrigerante per modello da 12L.
- R290 è un gas refrigerante conforme alle direttive europee sull'ambiente. Non praticare fori in alcuna parte del circuito refrigerante.
- Notare che il refrigerante R290 è inodore e quindi non presenta l'odore normalmente associato ai serbatoi di gas naturale e propano.
- L'apparecchio deve essere collocato in un'area priva di fonti continue di calore come fiamme vive, gas o apparecchi elettrici in funzione.
- Non praticare fori e non bruciare.
- Se l'apparecchio viene installato, utilizzato o conservato in un'area senza la necessaria ventilazione, l'area deve essere progettata in modo da impedire l'accumulo di perdite di gas refrigerante. Ciò riduce il rischio di incendio o esplosione derivante dalla fuoriuscita del gas refrigerante che potrebbe entrare in contatto con dispositivi elettrici riscaldanti, stufe o altre fonti di calore e ignizione.
- L'apparecchio deve essere conservato in modo tale da evitare malfunzionamenti meccanici.
- Gli utenti che utilizzano o lavorano sul circuito refrigerante devono essere in possesso di apposita certificazione rilasciata da un organismo accreditato per assicurarne la competenza nella manipolazione di gas refrigeranti secondo una specifica valutazione riconosciuta dalle associazioni di categoria.
- La manutenzione e le riparazioni che richiedono l'assistenza di personale qualificato devono essere eseguite sotto la supervisione di una persona competente nell'uso di gas refrigeranti infiammabili.

RICICLAGGIO & SMALTIMENTO

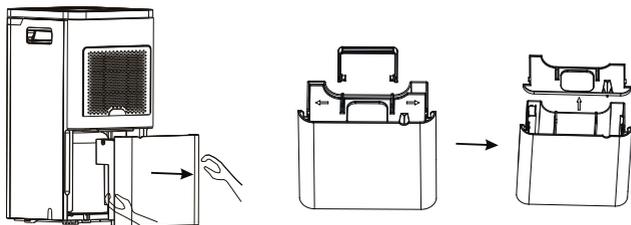


La scatola del vostro nuovo prodotto riporta il marchio di riciclaggio. Si prega di smaltirla come per la carta riciclata. Gli apparecchi elettrici non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici generici. Questo serve ad evitare possibili danni all'ambiente e alla salute dell'uomo. Contattare il vostro comune o municipalità locale per ottenere informazioni sulle modalità di riciclaggio nella vostra zona.

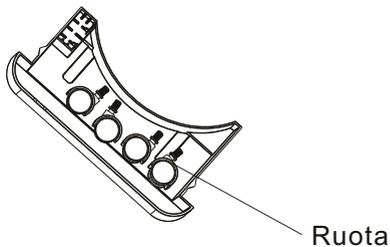


Installazione Ruota

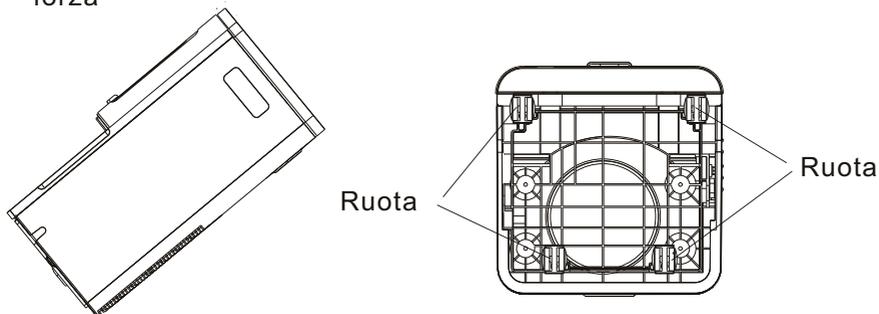
1. Estrarre il macchinario dalla scatola
2. Estrarre il serbatoio dell'acqua, smontare la maniglia del coperchio del serbatoio dell'acqua e togliere il coperchio del serbatoio dell'acqua.



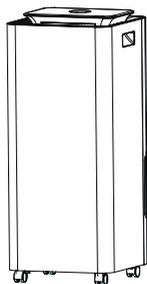
3. Estrarre la ruota dal serbatoio dell'acqua.



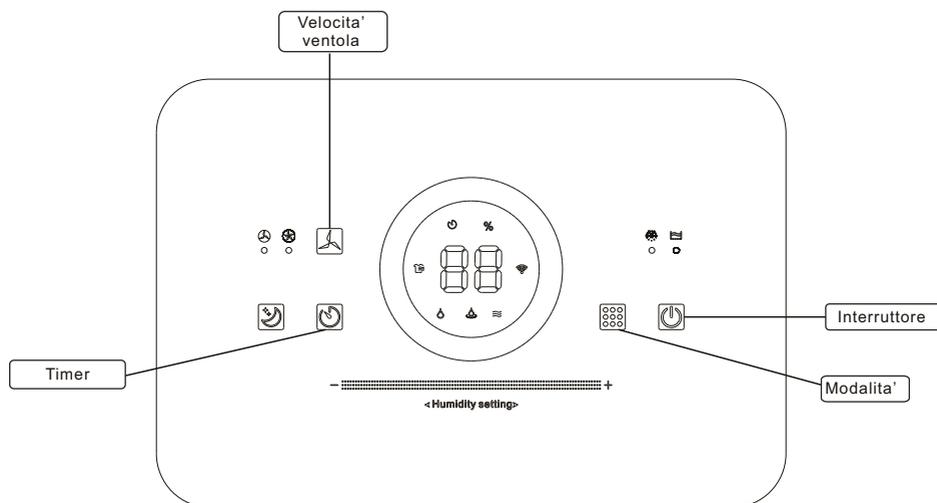
4. Inclinare il macchinario e mettere rapidamente le ruote senza alcuna forza



5. Dopo aver installato le ruote, mettere il macchinario in posizione verticale e tenerlo fermo per più di 2 ore prima di accenderlo per l'uso.



Pannello operativo



1. Pulsante dell'alimentazione:

Premere questo pulsante per accendere o spegnere l'apparecchio.

2. Pulsante Modalità:

Premere questo pulsante per scorrere tra le diverse modalità, tra cui: deumidificazione normale, deumidificazione continua, modalità ventilazione e modalità asciugatura vestiti.

☹ Deumidificazione normale: velocità della ventola e umidità regolabili

♻ Deumidificazione continua: potenza della ventola debole, umidità non regolabile

≡ Modalità ventilazione: velocità della ventola regolabile, umidità non regolabile

👕 Modalità asciugatura: potenza della ventola forte predefinita, velocità della ventola e umidità non regolabili.

3. Impostazione dell'umidità: - [slider] +

Lo scostamento orizzontale funziona solo con la modalità di deumidificazione normale.

L'umidità può essere impostata tra il 30% e l'80%, con un fattore di regolazione del 5%. Si prega di notare che l'impostazione dell'umidità è possibile solo durante la modalità di deumidificazione normale.

4. Timer: 🕒

Premere questo pulsante per impostare un timer compreso tra 1 e 24 ore.

Impostare un timer di "accensione": quando l'apparecchio è spento, premere questo pulsante fino a raggiungere il numero di ore desiderato prima dell'accensione programmata dell'apparecchio. La spia luminosa del timer si illuminerà.

Impostare un timer di "spegnimento": quando l'apparecchio è acceso, premere questo pulsante fino a raggiungere il numero di ore desiderato prima dello spegnimento programmato dell'apparecchio. La spia luminosa del timer si illuminerà.

5. Velocità ventola: 🌀

Questo pulsante funziona solo nelle modalità di deumidificazione normale e ventilazione.

6. Sospensione:

Premere questo pulsante per accedere alla modalità di sospensione. Quando questa modalità è disattivata, la spia luminosa di questo pulsante sarà spenta. Quando la modalità è attiva, la spia luminosa di questo pulsante sarà illuminata di colore bianco. In modalità sospensione, tutte le spie tranne quella della modalità sospensione saranno spente. Per riprendere il funzionamento dalla modalità di sospensione, premere un pulsante qualsiasi: si potrà quindi passare alle diverse modalità.

Altre caratteristiche

L'apparecchio è dotato di un indicatore di umidità in tempo reale collocato sul pannello anteriore, rappresentato da tre diverse spie luminose colorate: blu, verde e rosso. Queste spie riflettono direttamente il livello di umidità ambientale come riportato:

- Se l'umidità del locale è uguale o inferiore al 50%, la spia luminosa sarà blu.
- Se l'umidità del locale è compresa tra il 50% e il 70%, la spia luminosa sarà verde.
- Se l'umidità del locale è uguale o superiore al 70%, la spia luminosa sarà rosso.

Indicatore del serbatoio d'acqua pieno

Quando il serbatoio dell'acqua raggiunge la sua capacità massima, la spia luminosa si illuminerà e verrà emesso un suono composto da 20 segnali acustici per avvisarvi. Il compressore dell'acqua si spegnerà automaticamente. Dopo alcuni minuti, anche la ventola si spegnerà automaticamente.

Funzionamento ed efficienza

Lo sbrinamento

Quando le serpentine dell'evaporatore ghiacciano, l'indicatore di sbrinamento si illuminerà, ciò significa che la funzione di sbrinamento si verrà attivata automaticamente. Il compressore si spegnerà e la ventola funzionerà finché la brina non sarà completamente rimossa. Quando l'apparecchio è in funzione ad una temperatura ambiente compresa tra 5°C e 12°C, si spegnerà e l'operazione di sbrinamento avverrà all'incirca ogni otto minuti. Quando la temperatura ambiente è compresa tra 12°C e 18°C, si spegnerà e l'operazione di sbrinamento avverrà all'incirca ogni 25 minuti. Quando la temperatura ambiente è compresa tra 18°C e 24°C, si spegnerà e l'operazione di sbrinamento avverrà all'incirca ogni 120 minuti.

Attendere tre minuti prima di riaccendere l'apparecchio. Dopo che il compressore si è spento, non si riavvierà prima che siano trascorsi tre minuti.

La temperatura ambiente aumenta durante il funzionamento.

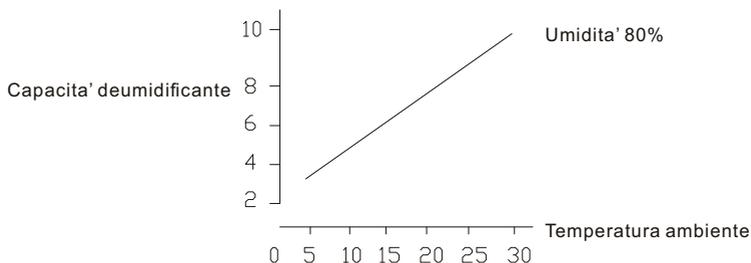
Questo deumidificatore non è dotato di una funzione di raffreddamento. Emetterà calore durante l'uso e comporterà l'aumento della temperatura dell'ambiente circostante di 1-4°C. Questo aumento di temperatura può essere molto evidente quando l'apparecchio si trova in un armadio o in spazi simili. Porte e finestre chiuse contribuiscono all'aumento della temperatura, così come altri elettrodomestici e la luce solare diretta.

Capacità deumidificante

Il grafico sottostante mostra la capacità deumidificante dell'apparecchio. La capacità indicata si basa su una temperatura ambiente di 30°C, un'umidità relativa dell'80% e le rese d'aria completamente aperte. Notare: a diverse temperature e diversi livelli di umidità relativa, la capacità deumidificante potrebbe variare.

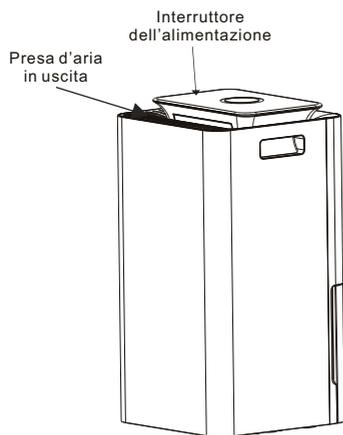
In locali con la stessa temperatura, la capacità deumidificante del deumidificatore sarà maggiore quando l'umidità relativa è maggiore, e minore quando l'umidità relativa è minore. Analogamente, a parità di umidità relativa, la capacità deumidificante del deumidificatore sarà maggiore a temperature maggiori e minore a temperature minori.

Se l'apparecchio è stato collocato all'interno di un mobile, la sua capacità deumidificante potrebbe ridursi notevolmente poco dopo l'avvio. Ciò si verifica perché l'umidità all'interno del mobile si riduce rapidamente, portando ad un livello di secchezza più elevato.

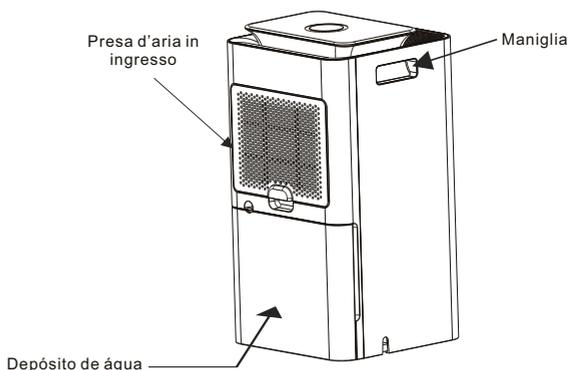


Nomi e funzioni delle parti

Fronte



Retro



Accessori



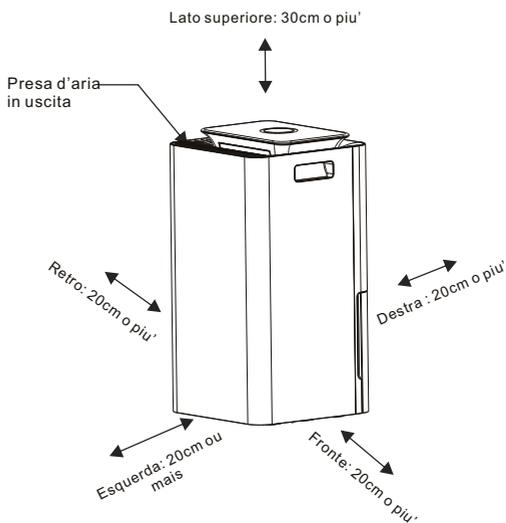
Filtro antibatterico di purificazione dell'aria (1 pezzo)

Installazione

Assicurarsi che vi sia abbastanza spazio attorno ai lati dell'apparecchio. Prendere l'immagine a destra come riferimento.

Nota

Per evitare che il deumidificatore riceva interferenze da altri apparecchi elettrici (come televisori e radio), mantenerlo ad almeno 70cm dagli altri apparecchi.



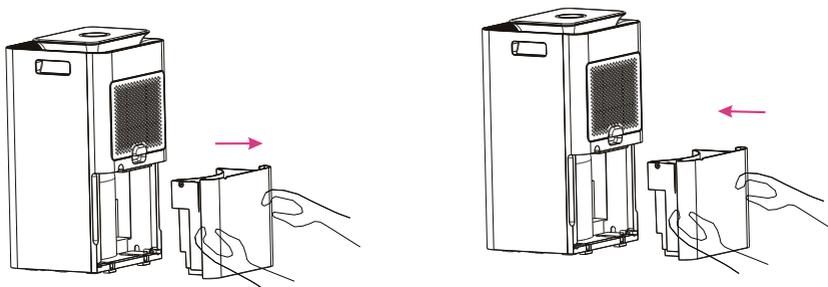
Preparazione e ispezione in fase iniziale

Assicurarsi che il serbatoio dell'acqua sia installato correttamente

L'apparecchio non funzionerà se il serbatoio dell'acqua è pieno o non è stato installato correttamente.

1. Come rimuovere il serbatoio.

Afferrare i lati del serbatoio e tiralo verso sé.



2. Come svuotare il serbatoio dell'acqua.

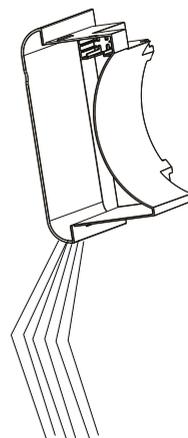
A. Estrarre il serbatoio.

B. Inclinare il serbatoio nella direzione indicata e drenare lentamente l'acqua.

C. Riporre il serbatoio nell'apparecchio.

Note

Durante l'uso, il serbatoio raccoglie l'acqua dell'ambiente circostante. Quando il serbatoio è pieno, il deumidificatore si spegnerà automaticamente e la spia luminosa che indica il "serbatoio pieno" si accenderà.



Avvisi sulla manutenzione



Attenzione

Non collegare o scollegare mai l'apparecchio alla corrente elettrica con le mani bagnate.



Proibito con le mani bagnate



Note

Si prega di scollegare dalla corrente prima di eseguire le operazioni di pulizia e manutenzione quotidiana.



Scollegare la presa

Non smontare il galleggiante dal serbatoio dell'acqua.



Proibito

Se l'apparecchio non viene utilizzato a lungo:

1. Svuotare il serbatoio, pulirlo e riporlo nell'apparecchio.
2. Pulire il filtro
3. Riporre l'apparecchio in posizione verticale, assicurandosi che sia lontano dalla luce solare diretta.

Requisiti

Tenere l'apparecchio in posizione verticale per evitare malfunzionamenti e rumori insoliti.

La cassa dell'apparecchio

Pulire l'apparecchio con un panno leggermente inumidito (non pulire il pannello comandi con un panno bagnato). Non pulire l'apparecchio utilizzando benzina, solventi o detergenti liquidi per evitare deformazioni dei pannelli esterni.

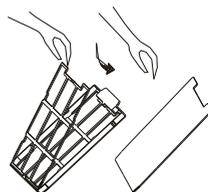
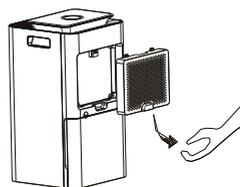
Non utilizzare prodotti chimici per pulire l'apparecchio: esso potrebbe cambiare colore.



Pulizia delle maglie del filtro (effettuare la manutenzione ogni due settimane)

Quando le maglie del filtro sono ostruite, la capacità deumidificante del deumidificatore potrebbe ridursi.

Pulire le maglie del filtro con un'aspirapolvere se molto sporche.

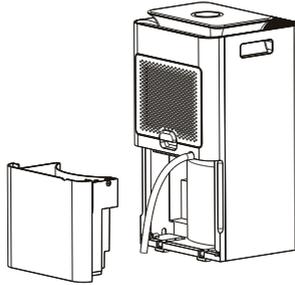


Drenaggio continuo

Drenaggio continuo

Se ci si trova lontani dall'apparecchio ma è necessario attivare il drenaggio, utilizzare la funzione di drenaggio continuo.

Scollegare la spina, estrarre il serbatoio e inserire il tubo.



Attenzione



Proibito

Si prega di non far passare il cavo elettrico dalla porta per evitare di danneggiarlo.



Nota



Proibito

Manter as crianças pequenas afastadas do aparelho.

Eliminazione dei malfunzionamenti

Si prega di controllare ogni possibile soluzione prima di richiedere l'intervento di manutenzione:

Malfunzionamento	Possibili cause	Soluzioni
L'apparecchio non funziona.	Il cavo di alimentazione non è collegato correttamente.	Collegare saldamente l'apparecchio alla corrente.
	Il serbatoio dell'acqua è pieno.	Svuotare completamente il serbatoio.
	Il serbatoio non è montato in posizione corretta.	Assicurarsi che il serbatoio sia montato correttamente.
Capacità di deumidificazione debole.	Il filtro è sporco.	Pulire il filtro
	Le prese d'aria in ingresso e in uscita sono ostruite.	Sbloccare le prese d'aria in ingresso e in uscita.
L'apparecchio emette rumori insoliti.	L'apparecchio si trova su una superficie instabile.	Collocare l'apparecchio su una superficie piana e stabile.
L'apparecchio si spegne durante il processo di deumidificazione	La temperatura ambiente è troppo alta o troppo bassa. Il locale potrebbe trovarsi fuori dal raggio d'azione dell'apparecchio.	L'apparecchio si riaccenderà automaticamente quando la temperatura ambiente rientrerà nell'intervallo prestabilito.
Gli indumenti non si asciugano rapidamente	La temperatura ambiente è troppo bassa.	La temperatura ambiente deve aumentare per permettere di asciugare rapidamente gli indumenti.

Assicurarsi che i seguenti fenomeni si verificano mentre i malfunzionamenti sopra riportati non si presentano:

Fenomeno	Cause
L'apparecchio entra in modalità sospensione.	La funzione di sbrinamento è attiva.
Capacità di deumidificazione debole.	La capacità di deumidificazione diminuisce con la temperatura e l'umidità dell'ambiente. Fare riferimento all'illustrazione sopra riportata.
L'umidità del locale non si riduce.	L'area del locale è troppo grande, superando il raggio di azione dell'apparecchio. La porta e le finestre della stanza non sono chiuse. L'apparecchio è stato azionato insieme a un riscaldatore a cherosene (che emette vapore).
Odore sgradevole	L'odore potrebbe provenire dal muro, dai mobili o da altri elementi
L'apparecchio emette un suono durante il funzionamento.	Il suono prodotto dal refrigerante che scorre può diminuire o scomparire automaticamente quando il sistema si stabilizza durante il funzionamento.
C'è acqua nel serbatoio.	Poiché ogni apparecchio viene sottoposto a un test di funzionamento prima di lasciare la fabbrica, l'eventuale acqua residua sull'evaporatore potrebbe confluire nel serbatoio.
La spia del serbatoio PIENO è accesa.	Questo serve ad indicare che il serbatoio dell'acqua è pieno e deve essere svuotato.

Parametri delle prestazioni

Modello:	821-029V90 (FDD10-5080BR5)
Alimentazione:	220V-240V~ 50Hz
Capacità di deumidificazione:	10L/giorno (30°C 80%) 5L/giorno (27°C 60%)
Tensione in ingresso:	200W
Corrente nominale:	1.25A
Capacità serbatoio dell'acqua:	2.5 L
Peso netto:	9.5 kg
Dimensioni:	Altezza 490mm, lunghezza 250mm, larghezza 250mm
Intervallo d'uso:	5 °C-32 °C
Refrigerante:	R290

Modello:	821-029V91 (FDD12-5080BR5)
Alimentazione:	220V-240V~ 50Hz
Capacità di deumidificazione:	12L/giorno (30°C 80%) 6L/giorno (27°C 60%)
Tensione in ingresso:	210W
Corrente nominale:	1.26A
Capacità serbatoio dell'acqua:	2.5 L
Peso netto:	9.5 kg
Dimensioni:	Altezza 490mm, lunghezza 250mm, larghezza 250mm
Intervallo d'uso:	5 °C-32 °C
Refrigerante:	R290

I parametri sopra riportati possono cambiare senza ulteriore preavviso con l'apporto di migliorie all'apparecchio.

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.
I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

